

LA PRENSA LIBRE

30 céntimos — San José, Costa Rica — Director Andrés Borrásé — Año 81 — Número 12954 — Viernes 13 de Noviembre de 1970 — 32 Págs.

\$6 MILLONES ROBAN LOS TUPAMAROS HOY

Los guerrilleros urbanos tupamaros hicieron esta madrugada el robo más grande de la historia del Uruguay, llevándose mil quinientos millones de pesos (seis millones de dólares) en joyas y 12 millones de pesos en efectivo (48 mil dólares) de una dependencia del Banco de la República. El asalto fue

contra el Tesoro del Departamento de Préstamos Pignoraticios del Banco de la República y actuaron unos ocho hombres y tres mujeres de la organización izquierdista. Previamente los comandos tupamaros secuestraron a varios de los principales jefes de la casa que poseían las llaves del tesoro. La

puerta fue abierta por un empleado que pertenecía aparentemente al movimiento tupamaro. La prensa uruguaya calificó el acto como el "robo del siglo".

Texto en Pág. CATORCE

Vía con un costo de \$146 millones

La reconstrucción y construcción de la Carretera Interamericana tiene un costo aproximado de \$146 millones. Con fondos cooperativos entre el Gobierno de Costa Rica y de los Estados Unidos se están terminando las secciones de la carretera Interamericana entre Cartago y frontera con Panamá y San Ramón, Arizona, dejando por fuera la sección comprendida entre Arizona y Peñas Blancas, que también requiere una reconstrucción.

Texto en Pág. ONCE



Los cadáveres de los norteamericanos Dick De Boer, George Henkel y R. B. Minas, son custodiados por abnegados miembros del grupo de socorristas de la Cruz Roja, minutos después de haber sido extraídos del lugar donde la avioneta en la que realizaban un viaje de reconocimiento por la zona Atlántica, se estrelló contra una ladera del Poás. (Foto Córdoba). Texto Pág. DIEZ

Siquiatras se reúnen en esta Capital

Costa Rica ha sido escogida para una magna reunión del Consejo Interamericano de Asociaciones Psiquiátricas. Anoche arribó a nuestro país para permanecer sólo por unas horas el Dr. Daniel F. Blain, Psiquiatra de renombre mundial. Vino con el propósito de planear la citada reunión a celebrarse en los primeros días de 1971. exto en Pág. NUEVE

Integradas ya Directivas de Autónomas

Rossi Presidente del Central

LA PRENSA LIBRE se anotó un triunfo informativo al Lic. don Jorge Rossi Chavarria, Segundo Vicepresidente de la República. Se confirmó también el nombramiento como nuevo Gerente del Central del Lic. Claudio A. Volio, actual Gerente del Banco Anglo Costarricense.

Texto en Pág. DOS

ULTIMA HORA:

400 muertos en Colombia

Las intensas lluvias que han caído sobre una extensa zona del departamento del César, al norte de Colombia, han causado 400 muertos. El rescate de los cadáveres es sumamente difícil, debido a que muchas personas que fueron arrastradas por los ríos impetuosos, quedaron sumergidas o incrustadas en la maleza. En las riberas del río Magdalena se ven cabezas, piernas y cuerpos desnudos y muertos.

Texto en Pág. DIEZ

\$47 millones más en divisas

De acuerdo con informes del Banco Central de Costa Rica, de enero a octubre de este año aumentaron los ingresos de divisas por concepto de exportaciones en la cantidad de cuarenta y siete millones 600 mil colones en re-

lación con igual período del año anterior. En 1969 en diez meses ingresaron 133.2 millones de dólares y en el mismo período de este año 180 millones 900 mil dólares.

Texto en Pág. NUEVE

Divorcio industriales - ministerio

"Inexplicablemente y sin que puedan concretarse exactamente sus causas si debemos confesar que ha existido y aún existe un evidente divorcio entre el sector industrial y el Ministerio del ramo". O se le quiere restar la importancia que esta situación de desventaja

conlleva para el empresario nacional o no se desea enfrentar el problema con la firmeza que los empresarios tenemos el derecho de esperar, dice don Carlos Zecca Sequiera.

Texto en Pág. CINCO

Lic. Rossi Chavarría nuevo Presidente del Banco Central

Supo esta mañana LA PRENSA LIBRE que el Lic. Jorge Rossi Chavarría, Segundo Vicepresidente de la República, quien fue nombrado ayer por el Consejo de Gobierno en la nueva Directiva del Banco Central de Costa Rica, será elegido Presidente de la Directiva en la primera sesión que celebre después de que sus miembros rindan el juramento de ley.

La Presidencia de la Junta Directiva del Banco Central la ha ocupado el Lic. don Juan Rafael Arias Trejos.

No se sabe todavía quién será designado Vicepresidente. Se ha confirmado también que se nombrará a Ing. Claudio A. Vollo, actual Gerente del Banco Anglo Costarricense, como Gerente del Banco Central, en sustitución del Lic. Omar Deago.

ASI QUEDARON INTEGRADAS LAS DIRECTIVAS.

LA PRENSA LIBRE se adelantó ayer otro hit informativo al adelantar la mayoría de los nombres de las personas que habían sido escogidas y que ayer fueron ratificadas para formar parte de las Directivas de las instituciones autónomas y semi autónomas, por el Consejo de Gobierno. Ampliando la información que diéramos ayer, ofrecemos a continuación la forma como en definitiva quedaron integradas las directivas mencionadas.

BANCO CENTRAL DE COSTA RICA.

Lic. Oscar Barahona Strooper, Ministro de Hacienda (G.)
Lic. Marco A. López Agüero, Director de la Oficina de Planificación (G.)
Lic. Jorge Rossi Chavarría (G.)
Don Hernán Garrón Salazar (G.)

Lic. Máximo Quesada Picado (UN).
Lic. Marlo Lara Duarte (UN).
Don Oscar Jiménez Ortiz (UN).

BANCO NACIONAL DE COSTA RICA.

Lic. Antonio Arroyo Alfaro (G.)
Ing. Carlos Espinach Escalante (G.)
Lic. Juan José Arrea Escalante (G.)
Ing. Alfredo Volio Escalante (G.)

Lic. Carlos Manuel Brenes Méndez (UN).
Don Adrián Collado Montealegre (UN).
Lic. Hernán Robles Oreamuno (UN).

BANCO DE COSTA RICA.

Don Rodolfo Quirós González (G.)
Lic. Dubilio Argüello Villalobos (G.)
Lic. Francisco Urbina González (G.)
Don Mario Alberto Echeverri Morales (G.)

Dr. Carmelo Calvosa Chacón (UN).
Ing. Enrique Clare Jiménez (UN).
Dr. Alfredo Lara Soto (UN).

BANCO ANGLO COSTARRICENSE.

Lic. Alvaro Vindas González (G.)
Don Enrique Fonseca Zamora (G.)
Lic. Luis Bonilla Castro (G.)
Lic. Orlando Stela Montagné (G.)

Lic. Eloy González Volio (UN).
Don Guillermo Alfaro Quirós (UN).
Lic. Carlos Corea Arias (UN).

INSTITUTO NACIONAL DE SEGUROS.

Lic. Oscar Barahona Streber (G.)
Dr. Fernando Coto Chacón (G.)
Ing. Carlos Francisco Jiménez Luthmer (G.)
Dr. Fernando Valverde Soley (G.)

Don José Joaquín Campos Fonseca (UN).

Don Hernán Fonseca Guardia (UN).
Dr. José Manuel Quirce Morales (UN).

BANCO CREDITO AGRICOLA DE CARTAGO.

Don Hernán Escalante Pradilla (G.)
Don Minor Calvo Ortega (G.)
Lic. Heriberto Pereira Coto (G.)
Lic. Fernando Fumero Páez (G.)

Dr. Alberto Mejía Arburola (UN).
Dr. Otto Vargas Chaves (UN).
Don Uriel Arrieta Salas (UN).

CAJA COSTARRICENSE DE SEGURO SOCIAL.

Lic. Danilo Jiménez Veiga (G.)
Dr. Roberto Ortiz Brenes (G.)
Lic. Alfonso Carro Zúñiga (G.)
Dr. Jaime Gutiérrez Góngora (G.)

Dr. Víctor M. Hernández Asch (UN).
Don José Joaquín Coto Moya (UN).
Don Rafael Angel Calderón Fournier (UN).

INSTITUTO NACIONAL DE VIVIENDA Y URBANISMO.

Don Claudio Alpizar Vargas (G.)
Prof. Rómulo Valerio Rodríguez (G.)
Doña Virginia Guier Alvarado de Ramírez (G.)
Ing. Ricardo Echandi Zürcher (G.)

Lic. Francisco Cordero Zúñiga (UN).
Don Marco Aurelio Castro Odio (UN).
Doña Elvia Rodríguez López de Vargas (UN).

CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION.

Don Fernando Batalla Esquivel (G.)
Don Bruce Masís Dibiasi (G.)
Don Sergio Quirós Maroto (G.)
Ing. Carlos Herman Cabalceta (G.)

Don Octavio Ramírez Garita (UN).
Don Arturo Jiménez Flores (UN).
Ing. Guillermo Brenes González (UN).

INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD.

Ing. Mario Quirós Sasso (G.)
Don Elías Quirós Salazar (G.)
Ing. Alex Murray Mc.Nair (G.)
Lic. Rafael Carrillo Echeverría (G.)

Ing. Alvaro Cordero Arias (UN).

Don Julio Aguilar León (UN).
Don Mario Burgos Céspedes (UN).

INSTITUTO COSTARRICENSE DE TURISMO.

Lic. Gonzalo Facio Segreda (G.)
Lic. Humberto Pacheco Coto (G.)
Don Víctor Alberto Quirós Sasso (G.)
Don Alvaro Martín Valverde (G.)
Don Lanzo Lucon Esquivel (UN).
Don Rodrigo Ramírez

Aguilar (UN).
Don Oscar J. Hernández Lutschauning (UN).

FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO.

Don Fernando Valverde Vega (G.)
Don José Santos Deicore Alvarado (G.)
Don Carlos Luis Jiménez Maffio (G.)
Lic. Oscar Chaves Esquivel (G.)

Don Juan R. Sotomayor Villanueva (UN).
Ing. Armando Balma Esquivel (UN).
Lic. Clarencio Barth Vargas (UN).

SERVICIO NACIONAL DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADO.

Dr. José Luis Orlich Bolmarcich (G.)
Ing. Daniel Gutiérrez Gutiérrez (G.)
Dr. Antonio Araya Vargas (G.)
Ing. Hernando González Truque (G.)

Ing. Eladio Prado Castro (UN).

Don Carlos Luis Jiménez Pacheco (UN).
Lic. Antonio Robles Oreamuno (UN).

INSTITUTO DE TIERRAS Y COLONIZACION.

Dr. Carlos Manuel Vicente Castro (G.)
Lic. Alexis Gómez Gallien (G.)
Dr. Manuel Emilio Montero

Mora (G.)
Don Domingo García Villalobos (G.)

Pbro. Miguel Angel Argueas (UN).

Don Juan R. Chaverri Chacón (UN).
Don Alvaro Fonseca Echandi (UN).

JUNTA DE ADMINISTRACION PORTUARIA Y DE DESARROLLO ECONOMICO DE LA VERTIENTE ATLANTICA.

Ing. Mario Quirós Sasso (G.)
Lic. Luis Demóstenes Bermudez Coward (G.)
Dr. Mario Castro Perez (G.)
Don Mario Guardia Carballo (G.)

Don Luis Villalobos Villalobos (UN).
Don Luciano Beeche Titzek (UN).
Don José Antonio Lara Fernández (UN).
Suplente: Dr. Domingo Argüello Noguera.

INSTITUTO NACIONAL DE APRENDIZAJE.

Lic. Danilo Jiménez Veiga (G.)
Lic. Luis Carlos Suárez Matamoros (G.)
Dra. Irma Morales Moya (G.)
Lic. Sydney Brautigam Jiménez (G.)

Don Luis Escalante Sáenz (UN).
Don Enrique de Mezerville Quirós (UN).
Don Arturo Fernández Salas (UN).

ANDE

ASOCIACION NACIONAL DE EDUCADORES

— Licitación Pública —

La Directiva Central de la ANDE, recibirá ofertas para la compra de un fonógrafo para no menos de 100 selecciones debidamente garantizado de fábrica y con mantenimiento seguro.

Para mayores informes pueden retirarse hojas con detalles en nuestras Oficinas Centrales en Av. 5 calles central y 2, entre el 14 y el 18 del presente mes.

La Directiva se reserva el derecho de adjudicar la oferta que más convenga o rechazarlas todas.

Carlos A. Herrera Murillo
Secretario General.

San José, 13 de noviembre de 1970.



MINISTERIO DE TRANSPORTES

COMPRA EQUIPO PARA CAMINOS VECINALES

Avisa a los Representantes o Firms Proveedoras de equipo para construcción y mantenimiento de carreteras, que los borradores de las especificaciones técnicas del equipo que espera adquirir para la construcción y mantenimiento de caminos vecinales están disponibles para los interesados.

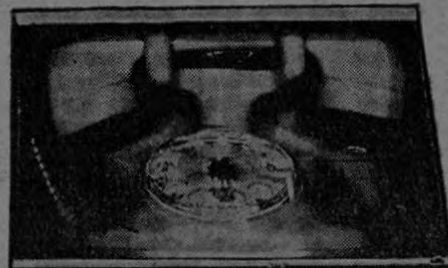
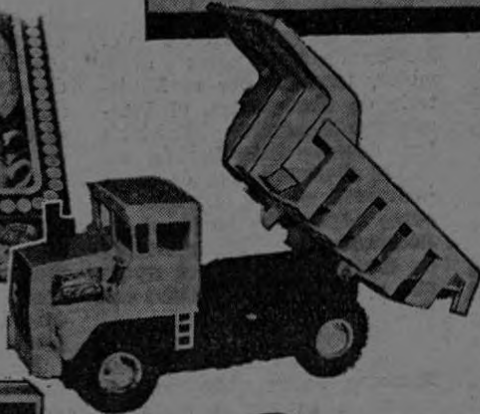
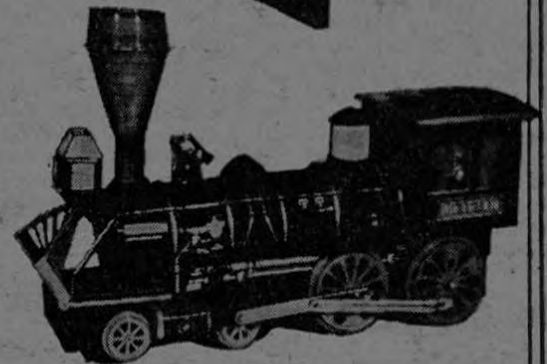
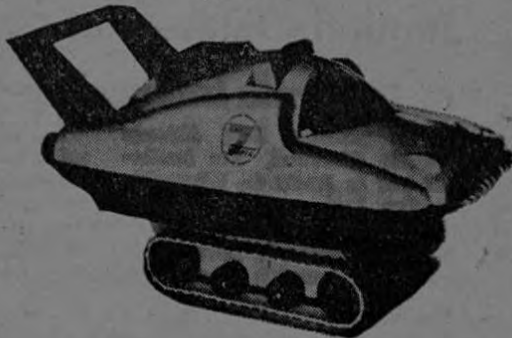
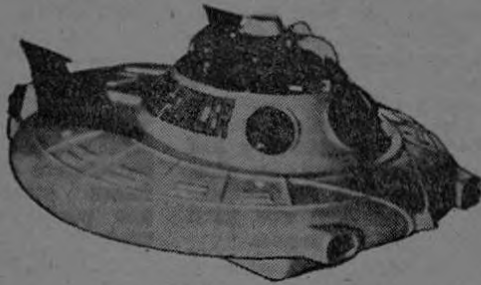
Estos borradores ya se han venido entregando a las personas o firmas que así lo han solicitado y es el deseo de este Ministerio hacerlo del conocimiento de las otras firmas que todavía no lo han hecho, con el objeto de que hagan sus observaciones, si lo tienen a bien, previo a las publicaciones de las licitaciones correspondientes.

DIRECCION GENERAL DE VIALIDAD.



regalos que alegran...

- Juegos de ajedrez, tablero, dominó, chynesse checkers.
- Juegos de pintura.
- Patines con uña larga o corta.
- Patinetas.
- Juegos de tocador.
- Patines Bat-Man.
- Juegos de cosméticos.
- Juegos de collares.
- Juegos de química.
- Laboratorios para niños.
- Montañas rusas.
- Juegos de carros.
- Bolas de futbol, basket-ball, punch-ball.
- Guantes de boxeo.
- Sets de Volly-ball.
- Bolas de diferentes colores.
- Trompos en varios tamaños.
- Lavadoras de cuerda y batería.
- Máquinas de coser para niña.
- Licuadoras, cocinas, juegos de muebles, juegos de trastos.
- Casas para armar.
- Muñecas y vestidos Barbie.
- Juegos de salón: carreras de autos, lotería, monopoly, magia, ruleta, etc.
- Carros plásticos, trailers, vagonetas, de fricción y batería.
- Carros espaciales, control remoto.
- Buses, camiones, grúas.
- Barcos de armar, con o sin motor.
- Veleros plásticos.
- Lanchas de batería y cuerda.
- Aviones de transporte, de combate, fricción, cuerda y control remoto.
- Helicópteros y planeadores.
- Trenes con batería y rieles.
- Tanques con sonido de combate.
- Rompecabezas de 100 y 1.000 piezas.
- Juegos de cubos y siluetas de madera.
- Mecanos plásticos, metal madera, etc.



Universal

CARLOS FEDERSPIEL & CO. S.A.

Por cada \$ 10.00 que usted compre o abone a su cuenta, recibirá una acción para participar en nuestro grandioso Plan de Obsequios Navidad 1969.

Alumbrado público en los parques es destruido

El alumbrado público de los diferentes parques de la capital es destruido constantemente, dice el Jefe de Relaciones Públicas de la Municipalidad de San José Sr. Edgar Saborío Mejía.

De conformidad con instrucciones de los señores Gobernadora y Ejecutiva Municipal, Lic. Matilde Marín de Soto, el Arquitecto Rodolfo Murillo, Jefe de la sección de Urbanismo, con fecha reciente rindió un amplio informe sobre los daños que son causados constantemente en el alumbrado público de los parques de la ciudad capital, del cual extractamos lo siguiente:

PARQUE EL BOMBERO:

En este parque fueron quebrados a pedradas varios bombillos y dañadas las pantallas, estas pantallas fueron colocadas en enero de este año. Se necesita persona que lo encienda y apague regularmente en sus horas.

PARQUE CARRILLO:

La fuente luminosa de este parque fue reparada en el presente año. Tiene varios vidrios quebrados. Estos fueron colocados en abril de 1970. Lo enciende y apaga la Guardia Municipal.

PARQUE LOS SAUCES (DOS RÍOS):

Se encuentran dos pantallas rotas a pedradas. Se necesita

persona que lo encienda y apague regularmente a sus horas.

PARQUE PERU:

Iluminación insuficiente (pocas lámparas) estas son de mercurio, se necesita quien las prenda y apague a sus horas.

PARQUE MATA REDONDA:

En buenas condiciones. Se necesita quien lo encienda y apague a sus horas.

PARQUE NACIONAL:

En buenas condiciones. Se necesita quien lo encienda y apague a sus horas.

Se repararon vidrios quebrados por el público. Se necesita quien la encienda y apague a sus horas.

PARQUE FRENTE TEATRO NACIONAL:

Se puso a trabajar la fuente luminosa recientemente, con todos sus vidrios nuevos, de los cuales la mayoría están ya quebrados por el público. Se colocaron 4 lámparas de mercurio. Se necesita quien lo encienda y apague a sus horas.

PARQUE ITALIA:

Se colocaron 5 lámparas de mercurio en el mes de abril anterior y en julio le quebraron un bombillo de mercurio

el cual fue repuesto.

PARQUE PACIFICA FERNANDEZ:

Se colocaron 4 lámparas de mercurio en el mes de marzo anterior. Se necesita quien lo encienda y apague a sus horas.

PARQUE LOS EDUCADORES:

Se colocaron 3 lámparas de mercurio. Se necesita quien lo encienda y apague a sus horas.

PARQUE VENEZUELA:

Fue construido en años anteriores. Lo tomaron a pedradas y destruyeron bombillos y pantallas, las cuales fueron colocadas nuevamente junto con nuevos bombillos en su oportunidad. Recientemente fueron destruidas 3 pantallas (quebradas). Se necesita quien lo encienda y apague a sus horas.

Como puede apreciarse, la labor que esta sección por medio de su División Eléctrica efectúa en este campo se pierde en gran parte, ya que constantemente se gasta tiempo trabajo y materiales en reparar daños causados por elementos salvajes, trabajos y materiales que podrán aplicarse a nuevas instalaciones en beneficio de la comunidad.

Departamento de Relaciones Públicas y Divulgación

JAPDEVA asumirá por completo funciones de autoridad portuaria en el Atlántico

Una comisión integrada por el Vice Ministro de Hacienda, Lic. Jaime Luján; el Director General de Aduanas, Lic. Fernando Esquivel; el Administrador de la Aduana Principal Fernando Sáenz; el Jefe del Departamento Legal del Ministerio de Hacienda, Lic. Rafael A. Rojas Jiménez; el funcionario de la Contaduría de Hacienda, Jorge Arturo Vargas y el Asesor Aduanero de las Naciones Unidas asignado a Costa, Sr. von Stein, celebrará hoy y mañana entrevistas con la Junta Directiva de la JAP

DEVA en Limón con el propósito de convenir las bases sobre las cuales JAPDEVA asumirá totalmente las funciones y responsabilidad de Autoridad Portuaria.

Como la carga y descarga de la mercadería que llega o salga de Limón, así como su movilización y seguridad, estará a cargo de JAPDEVA, y no de la Aduana, el personal del Resguardo de Aduanas y parte del personal administrativo de la Aduana deberá ser trasladado a JAPDEVA.

Parte de los mencionados funcionarios salieron hoy para Limón, y otra parte viajará mañana al puerto del Atlántico.

Otras medidas de importancia sobre las operaciones portuarias en Limón serán discutidas entre los citados funcionarios y la Directiva y Gerente de JAPDEVA.

Precio del café aumentó en 2%;

costo de la vida 25%, en EE. UU.

Los precios al detalle en los Estados Unidos del café han subido solamente dos por ciento de 1960 a 1969, mientras que el costo de la vida y de los alimentos en ese decenio aumentó en 25 por ciento.

Este dato lo ha dado a conocer en un informe, "Café impacto económico", el Centro de Información Mundial del Café en Washington, órgano de divulgación de la Oficina Panamericana del Café de Nueva York.

Se destaca en el informe la importancia del Convenio Internacional del Café para 29 millones 500 mil personas en 41 naciones en desarrollo. Según el estudio la estabilidad proporcionada por el Convenio en el mercado cafetero mundial ha contribuido al bienestar económico de aquel

grupo de personas, once millones quinientas mil de ellas en América Latina, que en los 41 países caficultores laboran en el cultivo, beneficio y exportación del grano, y a la prosperidad de 1.400 ciudades y pueblos de los Estados Unidos donde el comercio con los países caficultores, principalmente de la América Latina, crean 624.000 empleos y producen cuatro mil quinientos millones de dólares en jornales y salarios.

El estudio indica, además, que las compras de café efectuadas por los Estados Unidos en 1968 ascendieron a 757 millones 200 mil dólares, suma que los países caficultores aplicaron a la adquisición en ese país de bienes y mercancías por valor de cuatro mil 21 millones 100 mil dólares.

Notorio incremento en el total de declarantes del impuesto de renta

Damos a conocer hoy otro interesante capítulo del estudio de la Dirección General de la Tributación Directa sobre Estadística Demográfica Fiscal del Impuesto sobre la Renta correspondiente al período 38. Dice así:

El número total de declarantes del impuesto sobre la renta se ha incrementado notablemente, ya que de 45.643 registrados en el año 1963, se expandió a 69.364 en 1968, cifras de las cuales se deriva un cambio relativo del 52%.

En cuanto a la integración de las cifras citadas por categorías, la mayor participación correspondió al grupo de empleados y pensionados, ya que con respecto al total significaron el 70.9% y el 76% en 1963 y 1968 respectivamente. El segundo lugar correspondió a las empresas individuales que representaron el 22.9% y 18.2% en los años mencionados, y el nivel inferior lo ocuparon las sociedades con una influencia con respecto al total de declarantes del 6.2% y 5.8% en los mismos años. Se nota que de 1963 a 1968, la categoría de los empleados y pensionados aumentó su participación relativa con respecto al total de declarantes a expensas de una reducción también relativa de las categorías empresas individuales y sociedades. Con relación al cambio relativo operado en el período 1963—1968, el grupo de los empleados y pensionados mostró el más alto (62.9 por ciento), continuando las sociedades (40.7%) y en un nivel más bajo las empresas individuales (21%).

La distribución del total de declarantes por provincias indica que en San José se concentra el mayor número, alcanzando un 62.3% y un 60.2% en 1963 y 1968 respectivamente. Alajuela se situó en segundo lugar con 10.9% y 10.4 por ciento en los mismos años. Luego continúan las restantes provincias, con una participación relativa menor.

La provincia que experimentó el cambio más alto en número de declarantes para el período 1963 — 1968 fue Puntarenas, llegando él a un 12.4%. El segundo lugar correspondió a Limón con 5.91%, situándose las restantes provincias excepto Heredia en un porcentaje de incremento comprendido entre 42% y 47%. La última provincia señalada mostró un cambio relativo del 33% en el año indicado.

Se destaca el número de ciudades y empresas individuales (sin incluir los empleados y pensionados, declarantes del impuesto sobre la renta, dividido por ramas de actividad económica. Con respecto al total de declarantes, estas dos categorías (sociedades y empresas individuales) representaron un 29.1% y un 24% en los años 1963 y 1968 respectivamente. Los dos grupos mencionados manifestaron una expansión, entre los años apurados, ya que de 13.280 declarantes en el primero de los años pasaron a 16.632 en el segundo, cifras que dan origen a un cambio relativo en ese período 1963—1968 del 25.2%.

En cuanto a la composición por sectores económicos del total de sociedades y empresas individuales declarantes del impuesto que venimos considerando, en 1968 el sector comercio abarcó el mayor número con un total de 4.512, lo que en cifras relativas significó un 27.1% con respecto al total de declarantes en todos los años en ese año.

El segundo lugar lo ocupó el sector de la agricultura, ganadería, silvicultura, caza y pesca con un 25.3%. El tercer lugar correspondió al sector de los servicios con una participación del 12.1%. Continúa con menor ingerencia (excluyendo las actividades no especificadas) la industria manufacturera con 9.8%. Los restantes sectores manifestaron una participación menor.

Junta de Educación se interesa por la Reforma Integral de la educación

El profesor José Alfredo Murillo Chaverri, fue invitado por la Junta de Educación de San José, para que exponga el proyecto del Ministerio de Educación sobre la Reforma Integral de nuestra enseñanza.

El profesor Murillo Chaverri, es asesor del Ministerio de Educación y una de las personas que mejor conocen los detalles de la reforma integral de nuestra educación.

Destituirán a quién reciba propinas

Referente al control de las medidas de pesos en los vehículos de transportes automotor, tomadas por el Ministerio de Transportes, el Vice-ministro de dicho Ministerio Ing. Enrique Soto Borbón en vía la siguiente nota de agradecimiento al Ing. Enrique Cabezas López, Presidente de la Asociación de Transportistas de Costa Rica por el apoyo que él brinda sobre dicho control.

Estimado señor: Con instrucciones del señor Ministro me es grato dar respuesta a su atenta carta de fecha 14 de los corrientes dirigida al Ingeniero Mario Quirós, referente a las medidas del control de pesos y medidas en los vehículos de transporte automotor, tomadas por este Ministerio.

Me es grato expresarle en nombre de este Ministerio a usted en lo personal, así como a la Asociación de Transportistas de Costa Rica, nuestra complacencia por sus reiteradas manifestaciones en favor de dicho control y por

los argumentos que usted ampliamente ha expuesto en tal sentido. En particular, debo destacar su clara manifestación pública de hoy en cuanto dice: "No ofrezca propinas para pasar recargado ni permita que nadie las ofrezca ni las solicite, ni las reciba, ni las dé. Nos hemos comprometido con el señor Ministro de Transportes a denunciar a quien reciba propinas para que lo destituyan inmediatamente".

De acuerdo con las conversaciones sostenidas por usted con el señor Ministro y asimismo con el suscrito, este Ministerio ha llevado a cabo las acciones necesarias para que el control pueda extenderse a aquellas vías públicas en las cuales no se han instalado básculas fijas para el control de pesos. Se ha contratado personal para ampliar ese control no solamente por medio de nuevas básculas fijas, sino asimismo por medio de cuadrillas ambulantes que estarán un día en un lugar otro día en otro, sucesivamente; de ma

nera tal que todos los transportistas quedan sujetos a inspección sorpresiva y sanciones correspondientes caso de infracción.

Para mayor información sobre los procedimientos de inspección sorpresiva, como en cuanto a cualquier otro aspecto que pudiera interesar su interés, me es grato tomar contacto con el Ingeniero Serrano Escalante, Director General de Transportes, o con el señor Soto Borbón, Vice-ministro de Transportes, si usted a bien lo tiene, de acompañarlo en algunas visitas de inspección de las básculas fijas, así como las operaciones de control.

Su experiencia y sus conocimientos, tengo seguridad que serán de gran utilidad para el Ministerio y para el Ingeniero Serrano Escalante, de aprovechar.

De usted con toda consideración,
Enrique Soto Borbón
Viceministro de Transportes

Divorcio entre industriales y ministerio del ramo

"Inexplicablemente y sin que puedan concretarse exactamente sus causas si debemos decir que ha existido y aún así un evidente divorcio en el sector industrial y el ministerio del ramo". La Cámara de Industrias de Costa Rica, a través de su Presidente don Carlos Zecca Sequeira, refiere a nuestro "Temas del Momento" de ayer en donde se dice entre otras cosas que "sin embargo nuestro Ministerio de Industria y Comercio, todo pareciera indicarlo, está más preocupado por la solución de otros problemas regionales —cuya importancia no ponemos en duda— que por atender los problemas específicos y concretos de los industriales nacionales. Integración económica centroamericana sin desintegración económica nacional, fue la tesis de fondo que LA PRENSA LIBRE sostuvo a raíz de la IV Reunión de San José. Esa frase mantiene toda su vigencia. Vamos a abogar ahora, por un objetivo menos, pero que consiga un presupuesto de toda política industrial de integración: urgimos un diálogo permanente y constructivo entre los sectores privados y públicos sobre esta materia. ¡Se trata de un imperativo nacional! Una exigencia antes de la reunión de Managua!". Esto es parte de lo que dijimos en nuestro "Temas del Momento" de ayer.

Y sobre esto, las siguientes son las declaraciones de don Carlos Zecca Sequeira, Presidente de la Cámara de Industrias de Costa Rica: "El enfoque de "Temas del Momento" de ayer, es evidentemente de gran objetividad. Desde los principios de la gestión del nuevo Gobierno, la Cámara de Industrias, en la misma forma responsable con que tradicionalmente actúa, creció toda cooperación que se le demandara tendiente a buscar el bien común, no solamente en beneficio del pujante sector que representa sino que como una conveniencia lógica en beneficio de la economía del país.

"Inexplicablemente, y sin que puedan concretarse exactamente sus causas, si debemos decir que ha existido y aún así un evidente divorcio en el sector industrial y el Ministerio del ramo". La participación que ha tenido la Cámara de Industrias en forma general los indus-

triales, es la búsqueda de soluciones justas y racionales de los problemas que confronta. No hemos encontrado eco ni situaciones de evidente desventaja para el empresario nacional.

Sirve como muestra tan solo un problema de evidente actualidad y de no menos trascendente gravedad cual es la frialdad gubernamental en buscarle una solución justa y equitativa a la incuestionable y discriminatoria desventaja en que se halla el industrial costarricense en relación con sus colegas de Nicaragua y Honduras, en cuanto a la aplicación del Protocolo de San José.

"O se le quiere restar la importancia que esta situación de desventaja conlleva para el empresario nacional o no se desea enfrentar el problema con la firmeza que los empresarios tenemos el derecho de esperar de quienes están en la obligación de velar porque las reglas del juego sean iguales para todos los socios del Mercado Común Centroamericano, y para quienes igualmente, con justo derecho, demandan una actitud enérgica y positiva en defensa de intereses que aunque pudieran juzgarse como sectoriales, al fin de cuentas son los intereses de Costa Rica".

para todos los socios del Mercado Común Centroamericano, y para quienes igualmente, con justo derecho, demandan una actitud enérgica y positiva en defensa de intereses que aunque pudieran juzgarse como sectoriales, al fin de cuentas son los intereses de Costa Rica".

para todos los socios del Mercado Común Centroamericano, y para quienes igualmente, con justo derecho, demandan una actitud enérgica y positiva en defensa de intereses que aunque pudieran juzgarse como sectoriales, al fin de cuentas son los intereses de Costa Rica".

BOAC le lleva a aprenderlo correctamente.

En efecto, BOAC le lleva directamente al triunfo.

Porque hablando inglés, usted triunfa en su vida profesional y multiplica sus ingresos.

BOAC lleva a cualquier persona que desee aprender inglés sin ningún problema de crédito.

BOAC le conduce a los mejores colegios de la Gran Bretaña, donde aprenderá y perfeccionará su inglés, en cualquier época del año.

Estudie en Londres, Bournemouth, Oxford y otras ciudades; al terminar su curso de 6 ó más semanas, usted obtendrá el certificado de asistencia de las instituciones de mayor prestigio por la eficiencia y gran capacidad de su enseñanza.

BOAC, con su tradicional hospitalidad y cortesía inglesas, le transporta en unas cuantas horas a la capital del Reino Unido.

Triunfar es una obligación.

Reserve con tiempo su lugar. El cupo es limitado.

El precio del curso de seis semanas es de U.S. \$ 975.00, incluyendo transporte aéreo; traslado aero-

puerto • colegio y viceversa en carro privado; matrícula; colegiatura; comidas y cuarto individual en casa de familia inglesa; dos días de excursión en Londres; dos días en Cambridge; libros, etc.

Disfrute Inglaterra, multiplique sus ingresos y beneficie su futuro con las facilidades de crédito que le ofrece BOAC: desde U.S. \$ 98.00 de prima y mensualidades de U.S. \$ 50.00

Consulte a su agente de viajes.



Toda persona que se inscriba por 24 semanas de curso, y que sea menor de 26 años, recibirá el 25% de descuento en su tarifa aérea.

AGENTE GENERAL LAOSA, AVENIDA CENTRAL Y CALLE CENTRAL, 3er. PISO, EDIFICIO COSIOL, TEL: 217315 SAN JOSE COSTA RICA.

Temas del Momento

Las naciones libres continuarán apoyando a la China

Universalizar cobros sin que se universalicen servicios

Ojos sobre el Mundo

TAIPEI. — Ante el nuevo intento de que la China roja sea admitida en el seno de las Naciones Unidas, bueno es recordar cómo la mayoría de los pueblos libres no se dejan atraer por el señuelo del número de habitantes de aquel pueblo, y se mantienen fieles al principio de la Carta, sobre los fines pacíficos del Organismo Internacional, con lo que no concuerda la política belicista de Pekín.

Ahora, el ministro australiano de Asuntos Exteriores, Mr. William McMahon, ha declarado a su paso por esta capital en su viaje a Osaka, que Australia continuaría apoyando a la República de China para que conservara su puesto en la ONU. "Ningún otro pueblo puede reemplazar a este país, que llena fielmente todos los requisitos exigidos por la Carta. De igual manera cuenta con nuestro apoyo en su lucha por la libertad", añadió el ministro.

Por su parte, Cornelio T. Villareal, presidente de la sección filipina de la Liga Mundial Anticomunista, aseguró que, contrariamente a ciertas tendencias, el presidente de su país, Fernando Marcos, mantiene su misma postura favorable a la República de China, y se opondrá al ingreso del régimen de Mao en las Naciones Unidas. Villareal, que es uno de los delegados filipinos en aquel Organismo, dijo que una vez más, el intento de sentar a los representantes de Pekín en la ONU fracasará.

También el ministro costarricense de Asuntos Exteriores, don Gonzalo Facio Segreda, que acaba de realizar una visita a Taiwan, invitado por el Gobierno, manifestó ante los periodistas que le interrogaron en el aeropuerto de Taipei, que su país se mantendría fiel a sus principios, ya expresados en anteriores ocasiones.

Una vez más, Costa Rica estará al lado de la República de China, de la que ha podido observar el enorme progreso llevado a cabo por este pueblo, que no puede ser reemplazado en la comunidad de los pueblos libres y defensores de la paz. Y estima que, como siempre, el nuevo intento de los llamados neutralistas está condenado al fracaso.

La opinión pública le está señalando a la Asamblea Legislativa algunos errores en que ha incurrido. El destrozo que se hizo, entre otros, de los proyectos de presupuesto enviados por el Poder Ejecutivo y la gran cantidad de disposiciones generales que se recomiendan por parte de la Comisión de Asuntos Hacendarios en su dictamen sobre esos proyectos, disposiciones generales que están siendo enjuiciadas en forma muy severa.

Y como si los errores fueran pocos, y de menor cuantía, se está tratando de festinar en la Asamblea Legislativa un proyecto que es de trascendental importancia para el país, como el de reformar la Ley constitutiva de la Caja Costarricense de Seguro Social para romper los topes.

No podríamos estar nunca en contra de que la seguridad social debe de cobijar a todos los costarricenses, porque todos los costarricenses tienen derecho a una adecuada protección.

Pero lo que la opinión pública no comprende es que se insista en universalizar el cobro de seguros sociales, que no otra cosa significa la ruptura de los topes, cuando el país no está en condiciones al mismo tiempo de universalizar los servicios a cargo de la Caja Costarricense de Seguro Social, como se ha demostrado que no lo está la organización actual de la seguridad social en el país.

Pareciera ser, y esta es la opinión más generalizada, que de lo que se trata es de aumentarle a todo trance, aún a costa del sacrificio de importantes sectores de asalariados, los recursos a la Caja Costarricense de Seguro Social. Lo grave, se afirma, es que ese sacrificio no podrá tener recompensa

porque la Caja Costarricense de Seguro Social no dispone en estos momentos, ni dispondrá en mucho tiempo, de una organización que pueda dar servicios adecuados a la gran cantidad de asegurados que se producirá al romperse los topes.

No tendrá la Caja Costarricense de Seguro Social sino hasta dentro de algún tiempo los médicos y las enfermeras y las instalaciones que se requerirán para atender, no muy eficientemente, sino para una modesta atención, a toda la población a la que se hará contribuir para la seguridad social.

No es posible aceptar que si se paga religiosamente un servicio éste sea deficiente, como con toda seguridad lo será al no contarse con todo lo necesario para convertir ese servicio en eficiente.

Estas consideraciones, y muchas más son las que en estos momentos se está haciendo la opinión pública a propósito de la insistencia de grupos de diputados en tramitar con toda rapidez la reforma a la Ley que creó la Caja Costarricense de Seguro Social para dejar en libertad los topes, contra el criterio de sectores muy importantes que han aconsejado que la universalización de los seguros se realice paulatinamente, sin que los costarricenses vean que se les quiere someter a nuevos sacrificios económicos porque ya son muchos los que pesan sobre sus espaldas.

A nosotros, que compartimos la preocupación de los costarricenses que piensan en que se va a universalizar el cobro de los seguros sociales sin que al mismo tiempo se universalicen los servicios, juzgamos como un deber nuestro dar a conocer los puntos de vista que dejamos expuestos.

Glosas de los colaboradores

¿Y ahora qué?

Por Emanuel Carvajal Pérez

Después del espectacular secuestro de un avión de LACSA de Puerto Limón a La Habana, en donde viajaban más de dos docenas de pasajeros con destino a San José, poniendo en peligro las vidas de sus ocupantes, y del regreso de éstos a nuestra pacífica y bella tierra, las cosas parecen haber vuelto a la normalidad como las aguas agitadas a su sosegado cauce.

Siete perturbadores o malhechores, con la estudiada aprobación del pirata caribeño, dispusieron burlarse de nuestras leyes y de nuestro Poder Judicial, que para ellos todo esto es una simple estampa descolorida.

En la prensa local se han publicado excusas tratando de exonerar de pecado a los forajidos de la cárcel de Alajuela, como para colocar un parche sobre lo roto, y entre estas excusas tuvimos la oportunidad de leer en cierta oportunidad una exposición del jefe del comunismo criollo en favor del criminal Carlos Fonseca Amador. Y así es como caminan las cosas en esta tierra querida nuestra.

A esta clase de incidentes a que hacemos referencia, si no le ponemos un ALTO severo, producido no por meras promesas y vacua palabrería, sino por decisiones ejecutivas terminantes, estaremos expuestos a más humillaciones de parte del enemigo común número uno de la Democracia. Es de gran satisfacción para los costarricenses responsables, la experiencia que acaban de tener nuestros periodistas visitantes a La Habana. Encontraron una ciudad sucia, por dentro y por fuera; todo el esmero con que se conservaban las residencias particulares y edificios públicos, desapareció; las tiendas, nos dicen los compañeros, se ven vacías; las ventas de comestibles carecen de los alimentos básicos, los cuales posiblemente se venden a ancianos o enfermos. El estado policial es notorio; nosotros, como no sufrimos ese complejo, lo notamos hasta por los poros, nos comentan los muchachos repre-

sentantes de la prensa.

Es la misma Cuba revolucionaria que conoció en 1959-60 y 61, según esta interesante versión acabada de conocer; es más, su tendencia es a empeorar.

Hoy como ayer, en cada edificio de apartamentos de vastas dimensiones, en cada manzana residencial, existen comités de vigilancia; los automóviles son de modelos antiguos; las calles lucen con pocos transeúntes, quienes por su aspecto, no tienen el deseo de sentirse felices. Por las noches las calles están desiertas; ya no existen aquellos corrillos en las esquinas, las marimbas en algunos establecimientos ni las orquestas en las sodas y restaurantes de El Prado.

Es triste este epílogo a medias pero es una realidad de lo que es la Cuba de hoy. Y si pensamos que Costa Rica podría ser víctima o presa fácil de esta fatídica condición, si es que cometemos imprudentes reformas a nuestro saludable y feliz sistema de vida, solamente esa idea nos llena de pavor. Meditemos serenamente las medidas efectivas que se deben aplicar para mejorar nuestro sistema económico, para así ahuyentar ese fantasma del mal que está a nuestras puertas.

Esperamos que este incidente del secuestro del avión de LACSA no quede ignorado por nuestro gobierno; este ultraje a nuestra soberanía debe ponerse en conocimiento de la OEA y exigirse por lo menos un desagravio que es lastimosamente hablando a lo único que podemos aspirar. Fidel Castro continúa ultrajando y maltratando la soberanía de nuestras naciones y nuestro Organismo Panamericano parece que sólo se ocupará de producir buenas patatas y de otorgar becas a determinadas personas. Nunca se oye una protesta ni un comentario responsable de ese Organismo sobre estos atropellos que azotan a nuestras naciones.

Vamos a pensar y a depositar nuestras esperanzas en las rectificaciones oportunas, ya que reconstruir es edificar.

RUSIA HA HABLADO DE PAZ PERO HA PRACTICADO LA PERFDIA

Washington (PI). Robert Drummond ha escrito para una cadena de diarios de los Estados Unidos el interesante comentario que dice así:

"Todavía no es posible medir la magnitud del daño que la Unión Soviética ha hecho; ha hablado de paz y practicado perfidia.

No es solo que los soviéticos y egipcios han arriesgado conversaciones árabe-israelíes sino que el Kremlin ha traicionado la futura paz. Lo ha hecho al erigir un obstáculo de hierro en el camino de los mejores prospectos para construir un mejor mundo.

DECEPCION PLANEADA

Se han hecho preguntas acerca de la santimonia de los venios presentes y futuros.

Rusia ha hecho esto al trabajar con Egipto en el suministro de baterías de cohetes SAM-2 en la zona de tráfico violando por lo tanto un compromiso que el mundo de las cuatro naciones había aceptado de buena fe.

Pero ahora es evidente que Moscú y El Cairo no aceptaron mala fe y se estaban preparando desde el inicio para hacerlo. La rapidez con que las baterías para cohetes soviéticos llegaron al Canal de Suez la misma noche que se declaró tregua, mostró que la operación fue planeada desvergonzadamente.

Se puede poner de manifiesto que oficiales norteamericanos fueron ingenuos y mal preparados para lo que pasó. Hubo poca preparación para peccionar prontamente las graves violaciones; éstas se multiplicaron por espacio de semanas, hasta que los norteamericanos se dieron cuenta de lo que los israelíes sabían desde el principio.

TRAICIONADA LA PAZ

Es un error que los Estados Unidos hayan tenido fe en la Unión Soviética. Pero el que la Unión Soviética haya quebrado la mesa, mentado al mundo y traicionado la paz en una forma tan atroz. Esto recuerda el episodio cuando, el 7 de noviembre de 1941, un ataque japonés se sentó frente al secretario de Estado, Cordell Hull y le aseguró a los Estados Unidos que el Imperio del Oriente tenía intenciones pacíficas, poco antes de que llovieran las bombas de Pearl Harbor.

Ni aún las conversaciones árabe-israelíes que tratan las violaciones soviéticas y desean restaurar el lance militar, ya sea que las baterías de cohetes o el armamento norteamericano en Israel, repararán todo el daño. Todos los compromisos nacionales no pueden ser cumplidos totalmente y al fin. Alguna confianza se merecería. ¿Pero, cómo se puede confiar en la palabra de los soviéticos después de lo que se ha hecho?

MENTIRAS

Tal vez nos ha llegado una lección otra vez justo a tiempo y trataremos de que ella no se nos olvide.

El hecho es que la crisis cubana en el Canal de Suez tiene elementos similares a la crisis cubana. El diario de Robert Kennedy, de los Estados Unidos en Washington durante el día en que Moscú estaba secretamente cobijando a los cohetes, revela por qué el tiempo a los Estados Unidos para darse cuenta de la evidencia se estaba acumulando. Robert Kennedy expone: Pasa a la Pág. SIGUIENTE

El señ... de Aviación... Vargas... rigida a... refiere a... Samuel... hace refer... de los aer... país.

La nota... lo siguiente... cular la... desea info... cierto que... puertos de... las condicio... mente por... la dependi... mente el in... duro, y ha... aeropuertos... do con el in... durante est... realizarse... ción y en a... pos de ater... situación g... mente impo... maquinaria... obtención d... rio.

Por otra... cuenta un... vicios de u... ródromos y... eropuertos... cargo la in... ción y sup... bajos de... más de 150... solutamente... personal pu...

Reco

C

LLAVES

ANT... Master

El mal estado de los aeropuertos en todo el país

Ojos sobre el Mundo

El señor Director General de Aviación Civil don Rodolfo Vargas López, en nota dirigida a nuestro periódico se refiere a declaraciones del señor Samuel García M., quien hace referencia al mal estado de los aeropuertos en todo el país.

La nota del Sr. Vargas dice lo siguiente: "Sobre el particular la Dirección a mi cargo desea informar que si bien es cierto que muchos de los aeropuertos del país están en malas condiciones, no es precisamente por falta de interés de la dependencia. Lamentablemente el invierno ha sido muy duro, y ha deteriorado muchos aeropuertos, esto se ha agravado con el inconveniente de que durante esta época, no pueden realizarse trabajos de reparación y en algunos de los campos de aterrizaje, debido a su situación geográfica, es totalmente imposible la entrada de maquinaria, o se dificulta la obtención del material necesario.

Por otra parte, la Dirección cuenta únicamente con los servicios de un ingeniero de Aeródromos y un Inspector de Aeropuertos, quienes tienen a su cargo la inspección, contratación y supervisión de los trabajos de mantenimiento de más de 150 aeropuertos; es absolutamente imposible que ese personal pueda llenar satisfac-

toriamente su cometido, aun en el caso del mantenimiento más elemental de los aeropuertos, además de que durante los últimos meses ha debido abocarse al estudio y supervisión de trabajos de gran envergadura, cuales son los que recientemente se concluyeron en Puntarenas, el plan piloto para El Coco, la construcción del Aeropuerto de Pavas, y otros. Precisamente en vista de la imposibilidad física de que estos dos funcionarios puedan inspeccionar, vigilar, contratar y supervisar el mantenimiento de tantos aeropuertos de las compañías de aviación —por cierto entre los más afectados y con indudable capacidad para determinar los daños— que reporten a esta oficina de inmediato las irregularidades que encuentren en sus operaciones diarias a los diferentes aeropuertos del país; cuando esto ha sucedido, la Dirección ha procedido con la urgencia del caso, a contratar los trabajos necesarios, que muchas veces, es cierto, son únicamente de emergencia, bien con las municipalidades o con particulares del lugar.

De todas formas, la Dirección General, consciente de su deber de velar porque las operaciones aéreas se realicen dentro del mayor margen de seguridad posible, ha hecho incesantes esfuerzos para lograr un presupuesto que le permita la realización de trabajos ta-

les como lastrado o asfaltado de aquellas pistas de aterrizaje que demandan mayor movimiento, los que más sirven al comercio, la agricultura y la industria nacionales y el acondicionamiento de otros en forma más adecuada a las exigencias de la aviación, a modo de integrarlos al desarrollo general del país.

Mientras esto no se logre, la Dirección se preocupa porque las operaciones aéreas se lleven a cabo con el menor riesgo posible, si es del caso llegando a medidas extremas como el cierre temporal de algunos aeropuertos que no ofrecen el margen de seguridad deseable para los usuarios, aun que en estos casos se procura la reparación urgente para evitar perjuicios a los vecinos

que muchas veces sólo cuentan con ese medio de comunicación.

Es conveniente adelantar que se está trabajando en un plan de desarrollo de aeropuertos del país mediante un empréstito con una institución de crédito del exterior, con lo cual se harán mejoras sustanciales en los campos de aterrizaje. Además, que mientras se finalizan las gestiones de crédito la Dirección procederá a realizar varias obras de reparación de esos campos durante la época del verano, con fondos propios del presupuesto, el cual dicho sea de paso, espera sea respetado por la Asamblea Legislativa en la forma como ha sido solicitado. San José, noviembre 10 de 1970. F.) Rodolfo Vargas López.

Viene de la Pág. ANTERIOR durante esos trece días el Ministro Soviético de Relaciones Exteriores y el Embajador ruso, diciendo que hablaban con "instrucciones de Nikita Khrushchev", le mintieron 19 veces al Presidente de los Estados Unidos. Mintieron después de que su país lo había hecho. Y aún después de que sabían que el Presidente conocía que lo estaban haciendo.

Y ahora volvió a suceder, pero en el Medio Oriente.

Debemos aprender y el mundo debe aprender que la palabra de los soviéticos no se puede aceptar de buena fe, a menos que su observación puede ser efectiva y continuamente verificada. Esta es la única manera en que la paz futura puede ser construida".



**PLYWOOD DECORATIVO
CENIZARO**

en

PLYWOOD SHOP LTDA

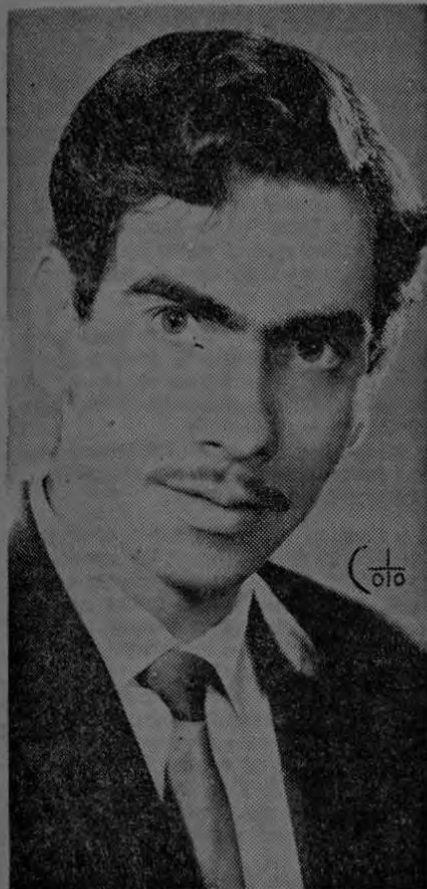
Esquina Sur del Teatro Capitolio. LA CASA
Teléfonos: 22-28-25 y 22-29-25. DEL DAMASCO

Recorte y guarde este anuncio en su directorio para que obtenga precios justos.



CERRAJERIA MASTER

COSTADO OESTE DE LA PRENSA LIBRE



ANTONIO GAIRAUD V.

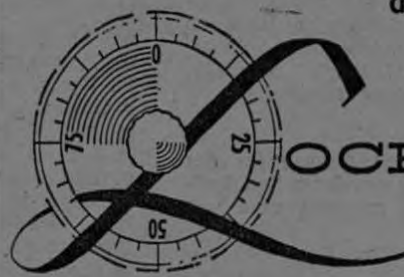
Master (C.A.) Especializado en sistemas maestros.



CERRAJERIA

Master

Pone a sus órdenes técnicos graduados, respaldados por Lock Master de U.S.A.



LOCKMASTERS

Unicos capacitados para abrir cajas de seguridad técnicamente.

TEL.: 21-16-31 — APDO.: 4859

SERVICIO A DOMICILIO.

LLAVES



ALBERTO NIELSEN G.

Lock Master (U.S.A.) Primer Master de Ganúa Centroamericano.

Cabos sueltos

Por Kanapay

CARTA DE NOR ROMAN A DON PEPE FIGUERES

La Gloria, Nube 830
Noviembre 13 de 1970

Mi estimado don Pepe:

Sé que usted está más ocupado que un telegrafista, y que mal puede hacerle caso a un campesinito como yo, máxime que hace ya mucho que estoy viendo margaritas por las raíces, pero el motivo de esta misiva, me da sin contumelias, valor pa derigime a usted, con el ruego me disculpe y comprenda mi inquietu.

Tengo el telescopio, con el cual me dirijo y echo mis miraditas de cuando en vez a Costa Rica, y un día de estos, vi con gran pesar, cómo es que se apiaban uno de los viejos árboles del Parque Morazán.

En mi viejo e inolvidable Cartago, cuando yo y mi perro Talego, teníamos por necesidad que cortar un árbol que nos diera leña pal fogón, palabra que sembrabamos otro. No hay nada más lindo que un árbol, son cofres que encierran la historia de los pueblos, pedacitos de la milpa, del cafetalito, del frijolito. Son dulces como la miel de ayote, plácidos como el riño que aniega el cebollal, e inofensivos como los venaitos pintaos.

No permita don Pepe, usted que en su campaña habló tanto y tanto de estos silensiosos y güenos amigos del hombre, que corten más. En ellos, en esos viejos árboles del Parque Morazán, están los recuerdos inolvidables de muchos niños, hoy hombres, que bajo su protectora sombra pasaron las congajas del examen que creían malo, de la trapiada que les pegaría el tata, y también esos majestuosos gigantes, supieron de las risas y de las alegrías del escolar cuando se comían la empanada de papas, o el maní garapiñado que compraban con el diecito que les daban.

Cada hachazo que se le pegue a un árbol, es un grito mudo de dolor y de esperanza, el lamento de un ser que vive, siente, ayuda, medita, y con su filosofía vegetal, calla ante la mano impiadosa que los maltrata. Y no hablemos de la parte del sentimiento, porque a yo, Nor Román, el viejo cartago, me agarra un nudo en el gargüero, y unas ganillas de mojame los ojos, que sería muy feo que me vieran con los guachos como con cebolla a mí, el más grande cazador de Cartago y alrededores. Pero hablemos del otro aspecto, del que toíticos conocemos, de la ayuda económica que el árbol da al hombre, al sacrificar su vida para que este viva.

Y somos tan fregaos los humanos, que ni siquiera pagamos la naturaleza el homenaje de desprendimiento y cooperación que nos brinda, y natuca que se plantan más palitos.

Vea don Pepe, le repito que conozco que son muchos sus asuntos y que su escritorio está llenítico de papeles más importantes que la petición mía, pero pienso que aunque me digan chiflao, como ya me lo han dicho, gran parte del futuro de nuestra pequeña Patria está en las manos de los hombres que siembran árboles.

Por eso, casi por carida, le ruego, como campesino neto, nacido entre raiceros y críao en las montañas, que haga lo posible porque no corten más, los viejos árboles del Parque Morazán. Palabra don Pepe, que Nor Román y muchos más, le quedarán muy agradecidos.

De Ud. Atto. S. S. atento servidor.

Nor Román

Quieren a contador público de nuevo Contralor General

El Presidente del Colegio de Contadores Públicos, don Juan José Soto, envió al Presidente de la Asamblea Legislativa, Lic. Daniel Oduber Quirós, una nota en la cual le dice entre otras cosas lo siguiente:

"Estando próximo al nombramiento de Contralor General de la República, el Colegio de Contadores Públicos con todo respeto pide a la Asamblea Legislativa considerar para esa posición o un contador público autorizado, en vista de que las funciones esenciales del organismo Con-

tralor son las propias de auditoría".

Luego, señalando algunos artículos de la Ley Orgánica de la Contraloría, dice que enumeran las funciones primordiales del ente Contralor, que como se ve tratan de la vigilancia y control de la Hacienda Pública y asesoramiento sobre la misma materia no sólo a la Asamblea Legislativa sino también a las dependencias, instituciones, corporaciones, oficinas y en general a funcionarios que intervengan en la ejecución de operaciones financieras relativas a la Hacienda Pública.

Municipalidad actual no debe responsabilizarse de lo actuado por la anterior, dice Contraloría

La Contraloría se dirigió al secretario Municipal de La Cruz, para indicarle que los funcionarios públicos responden personalmente e individualmente por las actuaciones que hubieren cumplido durante su ejercicio, sin que tales responsabilidades pueden trascender a quienes les sucedan en el cargo.

Así, en el caso concreto que nos ocupa, deberá tenerse como únicos responsables de lo actuado a los señores municipales que concurren con sus

votos a tomar los acuerdos del caso, de todos los cuales deberán responsabilizarse en su carácter personal, sin que la actual Corporación deba asumir obligación alguna al respecto. No obstante, dado que su nota carece de datos suficientes, para darle una respuesta más explícita sobre el problema que le interesa, puede ampliarse su información a efecto de poder abocarnos a un estudio más detallado del mismo.

"Cosillas"

Por "Fisgón"

Por fin tenemos en el país el ya famoso mil ocho, que algunos en confianza llaman... mil chocho...

Lo cierto es que se dio una suma como tirando a fabulosa por concepto de cobro y por parte del barbudo don Fidel...

Pero aún no ha llegado el cobro respectivo... por supuesto que vendrá de eso no cabe duda...

Muchas gracias a las autoridades de Seguridad Pública... a las de la Casa Presidencial...

A don Nando Valverde, a don Coto Albán... a don Orlando Núñez y todos aquellos que colaboraron para la demarcación de zonas de prensa para parqueo en la Casa Presidencial...

Era un problema ir a parquear el "fisgomóvil" por allá... allá largo... salir luego de las conferencias de prensa de don P. P. y chaz...

Al agua pato... porque no queda más remedio... hay que ir a tirar las moticias y no queda más que echarse al agua...

Ahora es cuestión de que las respeten... bueno, pa' eso tenemos un P. M. allí en la puerta de la Presidencial...

Y todo parece indicar que ya don Nando Valverde y don Danilo Jiménez no van a medir guantes...

Lástima... hubiera sido la pelea del año... mejor que la de anoche en el Gimnasio Nacional...

Lo que faltó allí fue un poquito de carbón... por ejemplo algún periodista que... bueno a la larga nos juzgan mal...

Pues nuestro buen amigo Kanapay nos está metiendo el hombro en nuestra tarea de llevar a Garabito allá al Parque Indoamericano de Quito...

Y el Presidente de la Unión de Periodistas de Ecuador, Dr. Lincoln Larrea prometió desde allá colaborar al máximo...

Lo mismo el periodista ecuatoriano Garcés, quienes en conjunto con don Marco Ordóñez y don Gilberto Mantilla, estuvieron por aquí...

Precisamente hoy a las dos de la tarde partieron los buenos amigos quiteños para su país...

Por aquí todavía nadie ha dicho esta boca es mía... estamos necesitando un escultor que modele a Garabito...

Después veremos cómo se manda... todo es cuestión de empezar y ya LA PRENSA LIBRE ha empezado su patriótica campaña... esperamos que todos los buenos costarricenses respondan...

TERTULIA TICA

¿PLANEAN AUMENTOS EN LOS BUSES?

Dos usuarios de buses conversan y...

- UNO ¿Te has dado cuenta de unos señores que al parson del Ministerio de Transportes y que abordan buses en parejas en ciertos puntos y toman datos?
- OTRO Hombre, desde hace días estoy notando eso. Como llevan un control, apuntan las marcas de la "quita" y hacen preguntas.
- UNO Y, ¿de qué se tratará?
- OTRO Pues mirá, yo le pregunté a una persona que yo haber estado bien enterada y me dijo que es un control que hace el Ministerio de Transportes, para hacer un estudio y determinar si se amerita un aumento en las tarifas de los buses.
- UNO ¿Cómo puede ser?, ¿otro aumento, ahora en los buses?
- OTRO Pues lo mismo digo yo. Y todo parece indicar que trata de un estudio de esa naturaleza.
- UNO ¡Dios guarde!, ya el pueblo no resiste más aumento.
- OTRO Sin embargo, si las autoridades no dan otra explicación, pues no queda más que se trata del estudio.
- UNO Bueno, entonces emplazamos a las autoridades que nos digan si en verdad ese estudio que está haciendo el Ministerio de Transportes en los buses, verdad para determinar si se puede o no aumentar el precio de los pasajes.
- OTRO Pues si determinaran que no se puede aumentar, caray!, pero por lo general esos estudios terminan poniendo aumentos.
- UNO Pues tienen la palabra las autoridades del Ministerio de Transportes.

COLABORO: USUARIO

"TERTULIANO"

"SIQUISMO" EN LA PRENSA LIBRE

Por: Prof. Carlos Eduardo Alvarez Patiño

DE LAS LETRAS "A - B - D - G - O" ESTUDIADAS COMO CIRCULOS

Bien pueden ser completas o como semicírculos, abiertas su base, en la parte superior en ambas partes o como un gazas, variando su significado de acuerdo a estos puntos de contacto, cuando están juntos o separados.

El círculo abierto en la parte superior significa locuacidad (locuaz de acuerdo con el diccionario Vox que habla de cho). Si se toman en cuenta otros agravantes o atenuantes la letra que muestran algunos rasgos que indican: imitación, dispersión mental (interesarse por todo y no definir nada, actuar poco) falta de desarrollo intelectual y locuacidad puede ir desde el hecho de hablar demasiado el chisme.

El ejemplo N° 32 muestra la letra "A" abierta en su parte superior, que significa locuacidad, como ya se ha dicho.

El N° 33 que es una "A" también, está abierta en su parte superior e inferior, siendo una letra rara y poco común, existir ausencia del trazo o línea continua que debería formar la base de la letra, pues si la abertura está a los lados igualmente tendrá otro significado.

La parte superior abierta desde luego que es locuacidad y la base abierta baja moral, por lo tanto es fácil que una persona que escribe así, incurra en el chisme, debido a la falta de estatura moral. El ejemplo 34 es una "G", formada por trazo inicial directo (que no es flexible) de la línea de la letra, lo cual denota resentimiento. La abertura en la parte superior de esta letra indica también locuacidad; tanto, no es de extrañar que el autor hable demasiado de su resentimiento y es fácil que se exponga a las cosas necesarias, para tener algo que resentir.

El N° 35 muestra la letra "O" que tiene también una inicial inflexible. Indica resentimiento y es a la vez como una pequeña gaza que se forma antes del círculo que es el de la letra "O" propiamente dicha, indica decepción de sí mismo y es bastante común.

Se repite, en general las gazas iniciales o pequeños los, antes de las letras enumeradas en el subtítulo de elección, denotan decepción de sí mismo.

Un pequeño círculo o gaza al final de las letras en elección, indica la tendencia de mantener las cuestiones bajo control. Ver ejemplo N° 36. En un escrito puede existir locuacidad y tendencia hacia lo secreto, lo que indica que se ha a la actitud mental necesaria, para vencer la locuacidad que aún no se ha conseguido en su totalidad lo que se agrando si se notan mayor cantidad de círculos cerrados incluyen la gaza o pequeño círculo en la parte final de la letra; siendo así, se habrá obtenido un espíritu de reserva. La letra de este ejemplo presenta una gaza inicial y una lo cual indica decepción de sí mismo y tendencia a lo secreto. Ahora bien, IMPORTANTE: si esos dos pequeños círculos rran la letra o sea que se unen en su totalidad, se presenja un engaño. Si la letra se cierra sin gazas, significa: "personamente reservada".

En su álbum de manuscritos notará algunos trazos pueden confundir, pues no parecen lógicos de acuerdo a la conducta del escritor. Con la práctica se dará cuenta de esas contradicciones fueron producto de algunos rasgos que Ud. no estaba familiarizado. La humanidad es condicionada por muchos factores; es difícil que alguien pueda comprender a todos bien, en un corto tiempo pero Ud. puede esperarlo progresivamente si continúa diligencia sus estudios.

De acuerdo que obtuvieron emanados de este año ha sido muy sustento de divisación de las cosas por el día de diez de octubre.

De enero de 1969 las expropiaciones por Costa Rica ciento treinta y doscientos millones de dólares, y durante el período de estudio por el mismo país.

Psicología se

Anoche en el país para unas horas Blain, Psiquiatra mundial, Director de la Universidad de Washington, Departamento de Psicología de la Asoc. Americana, visita es el doctor Alvarado, Director del Hospital Psiquiátrico y miembro del Consejo Internacional de Asociaciones de Psiquiatría (C.I.P.).

Costa Rica esta mañana el país de la forma en América.

La reunión principios de un Simposio de Adolescentes y niños destacados durante el mes de noviembre.

El Dr. Alvarado presentación de la Clínica de Asociación de doctor Hoja de profesora de la Clínica.

En Costa Rica doctor Blain, Director de la Salud Mental en 1955.

Municipio de Pa...

solicita...

al SN...

Voceros nacional de A...

Con muchas lluvias de interrupción en mares y tó la asistencia SNA.

Se dispuso de los estudiantes por mejoras en el agua en el país.

En \$ 47.6 millones aumentaron este año ingresos por exportaciones

De acuerdo con informes que obtuvimos esta mañana, emanados del Banco Central, este año ha habido un aumento muy sustancial en el ingreso de divisas como consecuencia de las exportaciones hechas por el país, en un período de diez meses, de enero a octubre.

De enero a octubre del año 1969 las exportaciones hechas por Costa Rica produjeron ciento treinta y tres millones doscientos mil dólares de ingresos, y durante el mismo período de este año los ingresos por el mismo concepto fueron

por un total de ciento ochenta millones 900 mil dólares, una diferencia en favor de este año de cuarenta y siete millones 600 mil colones.

La mayor parte del aumento en los ingresos se debe, según se cree, porque sobre el particular no se ha hecho ningún comentario oficial, a los mejores precios del café y al progresivo aumento en las exportaciones de banano.

Sea lo que sea el origen del aumento, el país es el que se beneficia con mayores ingresos por la exportación de sus productos.

Psiquiatras de América se reunirán en San José

Anoche arribó a nuestro país para permanecer solo por unas horas el doctor Daniel F. Blain, Psiquiatra de renombre mundial, Director del Departamento de Psiquiatría de la Universidad de Georgetown, Washington D.C.; director del Departamento de Higiene Mental de California y ex-director de la Asociación Psiquiátrica Americana. El propósito de la visita es conferenciar con el doctor Alvaro Gallegos Chacón, Director Clínico del Hospital Psiquiátrico Chapul, sobre la próxima Reunión del Consejo Interamericano de Asociaciones Psiquiátricas que reúne, las asociaciones de Psiquiatría Canadiense, Americana y la APAL, (Asociación Psiquiátrica de América Latina).

Costa Rica fue escogida para esta magna reunión por ser el país de la más alta calidad en la formación de psiquiatras en América Latina.

La reunión se celebrará a principios de 1971, y habrá un Simposio sobre: "Drogas y Adolescencia", al cual concurrirán los especialistas más destacados de todo el continente Americano.

El Dr. Blain viene en representación del actual Presidente del Consejo Interamericano de Asociaciones Psiquiátricas, doctor Howard Rome, eminente profesor de Psiquiatría de la Clínica Mayo.

En Costa Rica es conocido el doctor Blain por su participación en un extenso estudio de Salud Mental realizado aquí en 1955.

Municipalidad de Palmares solicita ayuda al SNAA

Voceros del Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado informaron que esa institución le dará inmediata ayuda a la Municipalidad del cantón de Palmares.

Con motivo de las fuertes lluvias de los últimos días se interrumpió el servicio de cañería en la ciudad de Palmares y esa corporación solicitó la asistencia técnica del SNAA.

Se dispuso realizar de inmediato los estudios correspondientes para la ejecución de mejoras que permitan restablecer y mejorar el servicio de agua en el sistema municipal citado.

ANDE

ASOCIACION NACIONAL DE EDUCADORES

— Licitación Pública —

La Directiva Central de la ANDE, por medio de la Secretaría General, recibirá ofertas para la compra de un vehículo de doble tracción (Jeep) con motor diesel y capacidad mínima de 5 pasajeros. Equipado con todos los implementos y accesorios necesarios.

Las ofertas pueden presentarse en las Oficinas Centrales de la Asociación (Av. 5 calles central y 2) a partir del 14 de noviembre hasta el 18 del mismo mes en horas de oficina. Deben ofrecerse detalles sobre precios, garantía y todos los informes que sean procedentes.

La Directiva Central se reserva el derecho de adjudicar la oferta que más convenga o rechazarlas todas.

Carlos A. Herrera Murillo
Secretario General.

San José, 13 de noviembre de 1970.

Progreso industrial, es progreso nacional

AMASADORAS REVOLVEDORAS PIETRO BERTO

TENEMOS PARA ENTREGA INMEDIATA



La amasadora-revolvera Pietro Berto se caracteriza por su robustez, su línea moderna y su perfecto funcionamiento de tazón y brazos rotativos.

Se la entregamos instalada y funcionando con garantía mecánica.

Y CON FINANCIACION A LARGO PLAZO

Toda industria moderna requiere mecanización para obtener:

- MAYOR HIGIENE
- MAYOR ECONOMIA
- MENOR ESFUERZO
- MAYOR PRODUCCION
- MEJOR PRODUCTO
- MAYOR UTILIDAD

para la industria de la panificación y fábricas de embutidos

Capacidades 150 y 200 libras

PIETRO BERTO el nombre que asegura la máxima confianza.

Pregunte a quien tenga una, su respuesta será nuestra mejor recomendación.

equipos NIETO s.a.

Costado Norte de la Iglesia del Carmen

Teléfono: 22-67-55

Apartado: 1353



Bimotor norteamericano perdido en Talamanca

A las 7 horas de la mañana de hoy, se inició la búsqueda del bimotor de la Armada de los Estados Unidos, matrícula 25.908, que se cree haya caído en la cordillera de Talamanca, cerca del lugar denominado "Don Diego", cantón de Talamanca.

El informe fue suministrado por el Teniente Dixon y el

Oficial Durán de la Comandancia de Plaza de Puerto Limón en horas de la mañana de hoy.

El bimotor 25.908, partió en horas de la mañana de ayer de la Zona del Canal, Tenía que recorrer la Zona—Panamá, Don Diego, Don Diego—Pto. Limón. El último informe que obtuvieron las autoridades de

Limón, era que el bimotor, ocupado por dos norteamericanos y un indio costarricense había salido de Don Diego, sin que llegara al aeropuerto de Limón.

TRES OCUPANTES LLEVABA EL BIMOTOR QUE SE HA DADO COMO EXTRAVIADO.

Tres personas venían en el bimotor 25.908 que procedente de Don Diego en Talamanca partió ayer hacia Limón sin que haya llegado a su destino. Los norteamericanos son el piloto Teniente Hope de la Armada de los Estados Unidos, el copiloto Bruce Hottel y el indio talamanqueño Miguel Mora Castro. La misión de este bimotor era la de tomar fotografías aéreas de las reservas de madera abundantes en esa zona del Atlántico.

CUATRO AVIONES Y UN HELICOPTERO BUSCAN A LA NAVE EXTRAVIADA.

Tres avionetas de Seguridad Pública, partieron a las 7 de la mañana del Aeropuerto de Puerto Limón, hacia Don Diego de Talamanca, donde se reportó que el bimotor 25.908 no se encontraba en ese campo de aterrizaje. Las avionetas de Seguridad Pública han sido reforzadas con un bimotor que en horas de la madrugada partió de la zona del Canal de Panamá, a fin de colaborar en la búsqueda. Un helicóptero ayuda en la búsqueda.

BIMOTOR NORTEAMERICA NO SE REPORTA EN NINGUN CAMPO DEL PAIS.

Por otra parte, en fuentes de la Sección Aérea de Seguridad Pública se informó esta mañana que el bimotor de ma-

trícula norteamericana y al parecer de la Fuerza Aérea, no se ha reportado desde ningún campo de aterrizaje en el país. Este avión tenía que partir de Don Diego hacia Puerto Limón última etapa de su recorrido de observación. Sin embargo partió de Don Diego a las 3 de la tarde de ayer sin que se reportara más a las bases de Puerto Limón.

¿QUIENES SON LOS PASAJEROS?

El teniente Hope, es miembro de la Sección de Cartografía de la Armada Norteamericana del Canal. Sus otros nombres no ha sido posible obtener. El teniente Hope también es el piloto de la nave 25.908 que se ha dado como extraviada y que se está buscando en la cordillera de Talamanca. El otro norteamericano y copiloto de la nave aérea lo es el capitán Bruce Hohn, también de la Armada norteamericana. El tercer pasajero lo es el costarricense de nombre Miguel Mora Castro, un indio de Tala-

manca, quien al parecer le vía de guía en estas misiones que frecuentemente traían a Costa Rica los oficiales norteamericanos.

A las 10 de la mañana hoy la Comandancia de Puerto Limón no dio más detalles, únicamente estos que apuntamos arriba, ya que la situación es bastante incierta. A pesar de que el temporal momentáneamente ha desaparecido, las condiciones de vuelo siguen siendo no muy aptas.

MISION MILITAR NORTEAMERICANA INFORMA QUE LA NAVE NO APARECE.

Antes de cerrar nuestra edición, en la Misión Militar Norteamericana se nos manifestó que la nave 25.908 de las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos, no aparece y tampoco ha reportado en ningún campo de aterrizaje en Costa Rica o en Panamá. Se le busca insistentemente en el Valle La Estrella y en las faldas de la cordillera de Talamanca.

400 muertos en Colombia

BOGOTA, 13 (AP). — Las intensas lluvias que han caído sobre una extensa zona del departamento del César, al norte de Colombia, han causado cuatrocientos muertos, según cálculos extraoficiales.

El Gobernador del departamento del César, José Antonio Murgas, dijo que la lista oficial de muertos es de 200, pero hay más de 500 desaparecidos, muchos de los cuales pueden haber perecido en las aguas turbulentas que han arrasado cuatro caseríos.

Las misiones de rescate, que son llevadas en helicópteros y aviones livianos, han dilucidado centenares de personas en las copas de los árboles y partes altas de las montañas, esperando ser rescatadas.

Sin embargo las inundaciones provocadas por las lluvias son de tal magnitud, que no ha sido posible el descenso de helicópteros para evacuar a los sobrevivientes. Muchos corren el peligro de morir de hambre, aislados en medio de las aguas turbulentas.

"La situación es una tragedia... esto parece el diluvio universal", dijo el Gobernador en tono angustiado después de una inspección aérea sobre la zona de 10.000 kilómetros cuadrados destruida por las crecientes del río Mag-

dalena, el mayor del país, y otros cuatro ríos menores, que crecieron desmesuradamente.

El rescate de los cadáveres es sumamente difícil, debido a que muchas personas que fueron arrastradas por los ríos impetuosos quedaron sumergidas o incrustadas en la maleza arrastrada por el río.

Las autoridades informan que se ven en las riberas del río Magdalena cabezas, piernas y cuerpos desnudos y mutilados. Los cadáveres, que no se pueden identificar, son enterrados en los mismos sitios en donde son hallados.

Miles de cabezas de ganado también han perecido ahogadas en la formidable creciente. Los cuerpos de los animales son cremados para evitar una epidemia.

Las pérdidas materiales por las inundaciones, que han sido empeoradas por ciclones y hasta un temblor de tierra, se calculan en más de 20 millones de dólares. "La situación económica de millones de familias es angustiosa, porque lo han perdido todo", dijo el gobernador del César.

El gobierno declaró al César zona de desastre y posiblemente decretará el estado de emergencia económica para auxiliar a los sobrevivientes y reconstruir los poblados que fueron devorados por las aguas.

Atormentadora picazón rectal termina en minutos.

La ciencia descubre nueva substancia cicatrizante que rápidamente detiene la picazón y el dolor de hemorroides.

New York, N.Y. (Especial)—Una de las más comunes molestias, es aquella conocida como "picazón de hemorroides", condición de lo más embarazosa para la víctima durante el día y especialmente agravante en la noche.

No importa todo lo que Ud. haya usado sin resultado alguno; le tenemos buenas noticias. Por primera vez la ciencia ha encontrado una nueva substancia cicatrizante con la asombrosa habilidad de detener rápidamente la fuerte picazón y el dolor. Esta substancia reduce efectivamente las hemorroides—sin necesidad de cirugía—habiéndolo comprobado la ciencia médica, que, además, produce un notable efecto cicatrizante.

Sus propiedades germicidas ayudan también a prevenir infecciones.

En caso tras caso de hemorroides, una gran mejoría fué notada y verificada por los médicos, mejoría que en casos especialmente observados se mantuvo durante varios meses. Entre los pacientes observados había una gran variedad de casos, algunos ya con una duración de 10 a 20 años.

El secreto es esta nueva substancia cicatrizante descubierta por un laboratorio de fama mundial. Esta substancia se puede obtener ya, en forma de ungüento o de supositorios, bajo el nombre de Sperti Preparation H*. Pídalos en su farmacia.

*Marca Registrada



Damascos estampados americanos para muebles en

PLYWOOD SHOP LTDA

Esquina Sur del Teatro Capitonio
Teléfonos: 22-28-25 y 22-29-25.

LA CASA DEL DAMASCO



El Colegio de Ingenieros y Arquitectos de Costa Rica CONVOCA

a todos sus miembros a la Asamblea General Ordinaria, que se llevará a cabo hoy viernes 13 de noviembre de 1970, a las 20 horas.

ORDEN DEL DIA

- 1) Lectura y Aprobación del Acta anterior.
- 2) Nombramiento de un Delegado del Colegio, ante Comisión de la Municipalidad de San José.
- 3) Aprobación del Presupuesto del Colegio para el año 1971
- 4) Entrega de Certificados a Nuevos Miembros
- 5) Sugerencias

A continuación se ofrecerá un brindis en honor de los Nuevos Miembros.

Arq. Warnes Sequeira Ramírez
Secretario.

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard.

146 millones: costo total de la Interamericana

obra que merece especial mención es la reconstrucción de la Sección de la Carretera Interamericana, dicen funcionarios del Departamento General de Vialidad a LA PRENSA LIBRE.

con fondos cooperativos en el Gobierno de Costa Rica los Estados Unidos se terminando las secciones de la Carretera Interamericana entre Cartago y frontera Panamá y San Ramón—Arizona, dejando por fuera la sección comprendida entre Aca y Peñas Blancas, que también requiere una recons-

trucción. Consciente de lo anterior la Dirección General de Vialidad negoció con el Banco Centroamericano de Integración Económica un préstamo para la realización de esta obra, agregaron.

San Ramón—Arizona: con 74.1 kilómetros de longitud. Costo estimado \$4.856.098.

Comprende un completo mejoramiento de la Carretera consistente en la construcción de capas adicionales de piedra para subbase y base asfáltica para aumentar la capacidad de soporte de la estructura del

pavimento, construcción de un pavimento de concreto asfáltico, mejoramiento e imprimación bituminosa de los espaldones, corrección de las cunetas laterales, instalación de subdrenajes adicionales, reacondicionamiento de acantarillas y construcción de intersecciones

Taras—San Isidro de El General: longitud 115.1 kilómetros. Costo estimado \$ 10.131.363.

En el trayecto de Taras a San Isidro de Tejar con 6.1 kilómetros de longitud se cons-

truirá una carretera totalmente nueva, y de este punto a San Isidro de El General el proyecto comprende un mejoramiento al trazado en los primeros 30 kilómetros y terminación del trayecto de 11 kilómetros de longitud aproximadamente denominado "Los Túneles" donde la construcción quedó apenas comenzada. Sobre la capa de piedra existente se construirán nuevas capas de subbase y base y un pavimento de concreto asfáltico de 4 cms. de espesor.

Se hará una imprimación bituminosa a los espaldones y un completo mejoramiento a

las obras de drenaje.

San Isidro de El General—Frontera con Panamá: Longitud: 212.3 kilómetros. Costo estimado \$ 7.347.750.

Este trayecto de carretera está construido con un alineamiento correcto, y las obras de drenaje están terminadas. Los trabajos a realizar en el proyecto consistirán principalmente en la construcción de capas adicionales de piedra para base y subbase y de un doble tratamiento asfáltico superficial para la superficie de rodamiento.

¢440.00

LE GARANTIZAN EL BIENESTAR ECONOMICO DE SU FAMILIA



Sí señor. Formar un capital que garantice el bienestar de su familia, no es cosa del otro mundo. Por ejemplo: ¢40.00 al mes podrían ser suficientes para asegurarse de que los suyos recibirán un capital si usted llega a faltarles.

Porque con sólo unos pocos colones al mes, de acuerdo con sus necesidades, usted puede obtener un Seguro Ordinario de Vida, que le asegura a su familia desde el primer pago mensual, el total de la suma que usted decidió dejarles. Pero eso no es todo. El Seguro Ordinario de Vida también le asegura un ahorro libre de impuestos y la facilidad de obtener préstamos en efectivo después de un corto número de años. Como si fuera

poco, las sumas invertidas también le producen dividendos.

Aunque usted haya podido formar un capital, si usted faltara, habría que pagar impuestos y así liquidar parte de la herencia que le corresponde a los suyos, para cubrir estas obligaciones. En este caso, el Seguro Ordinario de Vida cubriría las obligaciones con el Estado, y los suyos podrían disfrutar de todo lo que usted ha forjado para ellos.

La necesidad de protección y amparo para los suyos, usted puede llenarla plenamente con sólo unos pocos colones mensuales, invertidos en un Seguro Ordinario de Vida. Llame a un agente del Instituto Nacional de Seguros, quien le confeccionará el plan más conveniente para sus necesidades.

Cuando alguien depende de usted... usted debe depender de un seguro de vida

Instituto Nacional de Seguros

Desde 1924 brinda seguridad a la comunidad.



Trágico final de pasajeros de la TI 429

Ayer a las 10:35 de la mañana, luego de ocho días de haberse reportado como perdida, apareció en la ladera norte del Volcán Poás, la avioneta T. I. 429, propiedad del Instituto Aeronáutico del señor Carl Petchell, tal y como lo adelantó LA PRENSA LIBRE en su edición de ayer.

EL HALLAZGO.

Realmente el hallazgo de la avioneta en referencia, puede considerarse como obra de la casualidad, de acuerdo con el relato de los socorristas de la Cruz Roja de San José, señores Alberto Calvo y Rodolfo Segura. Según indicaron a uno de nuestros redactores, ayer en horas de la mañana, debido a que no formaban parte de ninguna patrulla de rescate que debía salir ese mismo día, se trasladaron a la laguna del volcán con el fin de conocerla más de cerca, aprovechando el buen tiempo que imperaba en la zona. De pronto, agregan, nuestros informantes, logramos ver hacia la parte norte de la laguna, aproximadamente a un kilómetro, unos ligeros destellos que nos hicieron suponer encontrarlos cerca de la aparición de la nave.

APARECE LA AVIONETA.

Aproximadamente 30 minutos después, luego de recorrer la distancia que separaba a estos dos valientes miembros de la Cruz Roja del aparato, lograron comprobar que en realidad se trataba de la avioneta T. I. 4429 desaparecida hace 7 días.

Gracias a sus extraordinarios conocimientos los señores Calvo y Segura, procedieron a



El cuerpo de voluntarios de la Cruz Roja y miembros de la Guardia Civil de la ciudad de Alajuela, proceden a extraer el primero de los tres cadáveres de los norteamericanos que tripulaban la avioneta T. I. 429. Eran las 3:55 de la tarde y

ya se hacía dificultosa la labor en la parte norte del cráter. La labor de rescate duró aproximadamente dos horas. (Foto Córdoba).

efectuar una revisión general de la avioneta, con el objeto de en caso necesario, de brindar

auxilio a los pasajeros que pudieran encontrarse con vida.

LOS TRES OCUPANTES DENTRO DE LA CABINA.

Contrario a gran cantidad de rumores que circularon, los tres ocupantes de la avioneta; Dick Deboer, George Henkel y R. B. Minas, todos de nacionalidad norteamericana, se encontraban dentro de la cabina, confundidos entre sí y presentando heridas y mutilaciones, que hacen creer que su muerte fue instantánea.

MOVILIZACION DE AUTORIDADES Y DE LA CRUZ ROJA.

Aproximadamente 15 minutos después de haber realizado el reconocimiento de la aeronave, los socorristas Calvo y Segura se trasladaron al puesto de la Cruz Roja, ubicado en las faldas del Volcán Poás, a fin de avisar a sus superiores del hallazgo. Inmediatamente se formó una patrulla de 15 voluntarios, miembros de la Guardia Civil de Alajuela al mando del Mayor Guillermo Calvo así como de Resguardo Fiscal, quienes se trasladaron al sitio donde se hallaba incrustada la avioneta, que presentaba la nariz, la cabina y sus dos alas

totalmente destrozadas. Después se hicieron presentes el Alcalde de San Pedro Poás, don Antonio Porras, el Jefe Político de la misma jurisdicción, señor Rafael Angej Calderón, quienes procedieron a levantar el sumario correspondiente.

EL RESCATE DE LOS CADAVERES.

En esta difícil labor, miembros de la Cruz Roja de San José, como don Pedro Pacheco, mostraron un gran sentido de colaboración de rescate, que se prolongó hasta las 5:20 p.m. Finalmente a las 3:55 se logró salvar hasta la superficie al primer cadáver. Posteriormente fueron rescatados los otros dos.

El terreno así como la neblina y lluvia que cayeron durante las horas del rescate hicieron dificultosa esta labor.

LUGAR DEL ACCIDENTE.

El accidente se produjo en la ladera norte del cráter. Pasa a la Pág. SIGUIENTE



Los restos de uno de los tripulantes de la nave propiedad del Instituto Aeronáutico, es trasladado por miembros de la Cruz Roja y de la Guardia Civil hasta la ambulancia N° 31 que los trasladaría hasta la Morgue del Or-

ganismo Médico Forense. Esta escena fue captada aproximadamente a las 6:30 de la tarde cuando ya la labor de rescate de los cadáveres se encontraba a punto de finalizar. (Foto Córdoba).

RADIO



ACCION

NO HAY EXITO SIN



900 Kc.
93.3 MG. - F. M.

Trágico final de pasajeros...

Viene de la Pág. ANTERIOR

volcán, aproximadamente a un kilómetro de la laguna. El terreno es sumamente rocoso y de acuerdo con la posición que presentaba la avioneta, la misma volaba en dirección de noroeste a sureste cuando se produjo el accidente.

¿HORA DEL ACCIDENTE?

De acuerdo con informes suministrados por el teniente Jorge Rivera de la Comandancia de Radiopatrullas, los relojes de los tres norteamericanos marcaban las siguientes horas: 11:00; 2:50 y 2:45, razón por la que no se ha podido determinar en forma exacta la hora de este trágico accidente.

DOCUMENTOS.

Entre de los documentos encontrados dentro de los equipajes de los tres norteamericanos se hallaban dinero, ropa, cartas de aviación, mapas de la zona atlántica de nuestro país así como un maletín don-

de se podía leer claramente "Air Force U.S.A. Viet Nam", que se cree pertenecía al piloto de la nave.

ALQUILARON AVIONETA POR DOS DIAS.

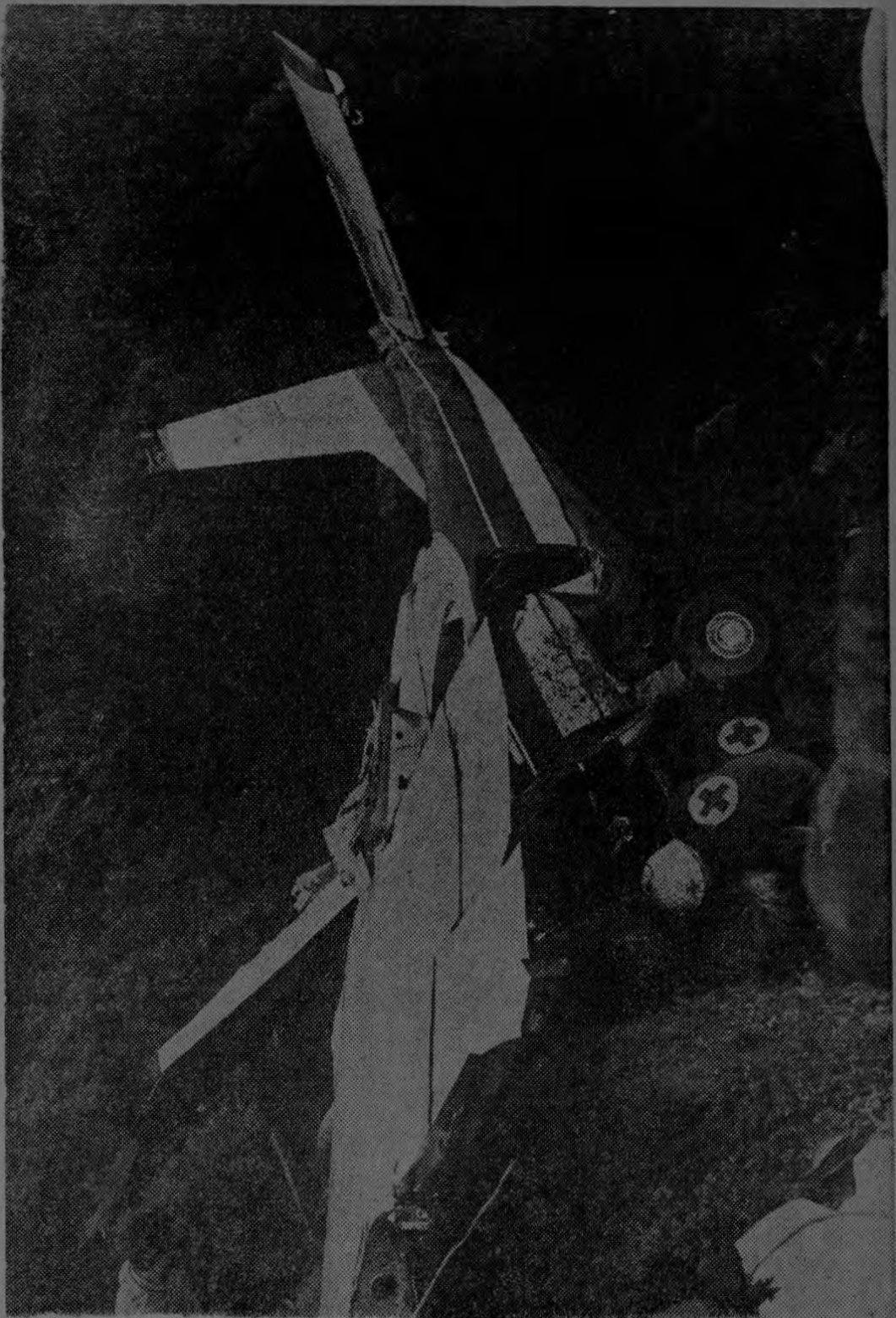
Según informaron, en el propio lugar del suceso, miembros del Instituto Aeronáutico, la avioneta había sido alquilada por dos días a los norteamericanos Deboer, Henkel y Minas, con el objeto de efectuar un viaje de reconocimiento sobre la zona atlántica.

A LA MORGUE JUDICIAL.

A las 6:20 de la tarde, los tres cuerpos de los desafortunados tripulantes de la T.I. 429, fueron trasladados a la Alcaldía de San Pedro de Poás, donde se finiquitaron los trámites legales de rigor y luego se ordenó su traslado a la Morgue del Organismo Médico Forense en esta capital, donde llegaron aproximadamente a las once de la noche.



Cerca de los restos de la aeronave miembros del cuerpo de la Cruz Roja proceden a asegurar la misma así como el cadáver de uno de sus tripulantes. Esta operación se realizaba aproximadamente a 15 metros de la superficie del cráter del Volcán Poás bajo condiciones bastante difíciles debido al mal tiempo que imperaba en la zona. (Foto Córdoba).



La presente gráfica de Córdoba muestra en toda su magnitud el impacto sufrido por la T. I. 429, en la que perdieron la vida tres ciudadanos norteamericanos hace nueve días. La misma quedó incrustada en la ladera norte del volcán en una posición de noroeste a sureste. (Foto Córdoba).

Suspensión de servicios eléctricos EN ANONOS Y MORAVIA EL PROXIMO DOMINGO 15 DE NOVIEMBRE DE LAS 7 A.M. A LAS 2 P.M.

Con el objeto de ejecutar mejoras en nuestro sistema de distribución, serán suspendidos los servicios eléctricos el próximo Domingo 15 de Noviembre de las 7 a.m. a las 2 p.m. ent



NOTA:

De ser posible los servicios serán restablecidos antes de la hora indicada.

Barrio Residencial Los Colegios en Moravia.

Urbanización Americana en Anonos.

Compañía Nacional de Fuerza y Luz, S.A.

Productos de Concreto, S. A.

AVISA

que tiene para la venta bonos nominales del 12% de interés anual pagaderos trimestralmente.

Para informes llamar al Tel. 21-17-94 o en sus oficinas en San Francisco de Dos Ríos.

Robo del siglo en Uruguay

6 millones de dólares robaron los tupamaros hoy

MONTEVIDEO, 13 (AP) — Los guerrilleros urbanos Tupamaros hicieron esta madrugada el robo más grande de la historia en este país, llevándose mil quinientos millones de pesos (seis millones de dólares) en joyas y 12 millones de pesos en efectivo (48 mil dólares) de una dependencia del Banco de la República.

El asalto fue contra el Tesoro del Departamento de Préstamos pignorativos del Banco de la República y actuaron unos ocho hombres y tres mujeres de la organización izquierdista.

Previamente los comandos Tupamaros secuestraron a varios de los principales jefes de la casa que poseían las llaves del Tesoro.

La puerta fue abierta por un empleado que pertenecía aparentemente al movimiento de Liberación Nacional Tupamaros.

Para efectuar el robo del siglo como lo ha denominado la prensa, los Tupamaros demoraron dos horas.

La policía hasta el momento no había proporcionado información oficial del asalto, pero fuentes vinculadas a la dependencia revelaron que el monto de lo robado ascendía a cifras millonarias.

Aparentemente el atraco fue perfectamente planificado y contó con la colaboración de un empleado identificado como Daniel Guivarnart, que hacía unos seis meses había trabajado allí.

Los Tupamaros utilizaron por lo menos tres vehículos para llevar adelante la operación.

El episodio se inició en las últimas horas de anoche, cuando el empleado se presentó en la dependencia y los serenos al reconocerlo le

franquearon la puerta. El propio empleado sacó una metralleta de entre sus ropas y seguidamente entraron los demás guerrilleros que procedieron a inmovilizar con alambres a los tres altos funcionarios que habían secuestrado previamente.

Una vez dominados, los Tupamaros comenzaron a desvalijar las cajas donde se depositan las joyas empeñadas, todas de alto valor. Además se llevaron el dinero en efectivo que había en el local.

El hecho recién trascendió de madrugada, aparentemente cuando algunos de los empleados pudo zafarse de sus ligaduras y denunció el robo a la policía.

Las autoridades iniciaron de inmediato una búsqueda de los terroristas.



CIUDAD DEL VATICANO, 13 (AP) — Su Santidad el Papa Paulo VI entrega al Ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética, Andrei Gromyko, un medallón de su pontificado, durante su audiencia ayer en el Vaticano. En el centro, el intérprete. (AP wirephoto).

Posición de repudio a Cuba mantendrá Costa Rica: Facio

SAN JOSE, COSTA RICA, 13 (AP) — El Canciller Gonzalo Facio, dijo ayer que la decisión de Chile de renovar las relaciones diplomáticas con el gobierno de Cuba "contribuye al debilitamiento del sistema interamericano porque viola una decisión que está vigente."

Facio dijo que "el camino correcto debió haber sido pedir la eliminación del acuerdo de la Novena Asamblea de Consulta de Cancilleres de la Organización de Estados Americanos, efectuada en San José en 1964."

El Presidente de Chile anunció ayer tarde que su país renovaba las relaciones diplomáticas con Cuba porque considera que "con ello se sirven los intereses de los pueblos de los dos países."

Allende agregó que considera injustas las sanciones impuestas a Cuba por la OEA en cuando las naciones miembros, con excepción de México, rompieron relaciones con Cuba.

Facio dijo que Costa Rica "mantendrá en todo momento su posición clara y definida de repudio al régimen de Fidel Castro porque lo consideramos un gobierno agresivo que constituye un peligro para la paz del hemisferio".

"La última prueba de su agresividad", agregó. "La hemos tenido hace dos días cuando el gobierno de Cuba cobró a la Compañía aérea LACSA de nuestro país... 65,000 dólares por supuestos servicios que no le fueron prestados al ser secuestrado uno de sus aviones el 21 de octubre pasado".

El avión, un C-47 secuestrado por siete jóvenes, fue llevado a Cuba con 20 pasajeros a bordo. Los secuestradores exigieron a cambio de la vida de los pasajeros la libertad de guerrilleros nicaragüenses detenidos en Costa Rica. Los guerrilleros fueron enviados a México y luego siguieron viaje a Cuba.

"Castro recibió a los aeropiratas y les dio asilo político cuando en realidad son asaltantes comunes y corrientes dijo Facio.

Historiador Schramm murió anoche

GOETTINGEN, Alemania, 13 (AP).—El historiador alemán Ernst Schramm murió anoche, informó un vocero de la clínica de la universidad de Goettingen.

Schramm, de 76 años, era miembro de la Academia de Ciencias de Goettingen, de la Academia Americana de Estudios Medievales y Caballero de la Orden del Mérito. En una ocasión fue Consejero de la Corte Británica, cuando fue coronada la Reina Isabel II de Inglaterra.

No será fácil al gorilismo hacerse de poder argentino

MADRID, 13 (AP).—Al comentar la situación en Argentina, el diario católico "YA" dice hoy que "no le será fácil al 'gorilismo' hacerse de nuevo con el poder y menos aún conservar el largo tiempo".

Dice el editorial que si así fuese, contribuirían a los "regímenes de 'izquierda social' y nacionalista surgidos en Chile, Perú y Bolivia que favorecen el movimiento antioligárquico en Argentina".

Señala el editorial que el peronismo o justicialismo "es una realidad que se empeñan en no reconocer. Va cundiendo en el ejército joven —y en

algunos mandos superiores— el hastío por todo lo que viene sucediendo.

"Los jefes de las fuerzas políticas se han unido para lanzar un manifiesto en el que piden la legalización de los partidos y elecciones generales inmediatas.

"Es indudable que, a pesar de su tendencia conciliadora, el general Levingstone no puede ensanchar su base política. Se lo estorban los mismos que le elevaron al poder. Y ahora lo que se teme es un contra golpe militar que endurezca la situación".

Diez presidentes africanos peregrinaron hasta la tumba de General Charles De Gaulle

PARIS, 13 (AP).—Diez presidentes africanos y dos altos funcionarios soviéticos hicieron una peregrinación hoy hasta la tumba de Charles De Gaulle en el cementerio de la villa de Colombey Les Deux Eglises.

Los líderes africanos estaban rindiendo su homenaje privado al hombre que dio independencia a sus países, de su condición de colonias.

El Viceministro de Relaciones Exteriores Semyon Kozyrev y el Mariscal Vasily Tchouykov, de la Unión Soviética, rindieron tributo al hombre de Estado que trabajó por vincular al oriente y occidente.

La villa donde De Gaulle tenía su casa en el este de Francia volvió a su letargo

rural, inundada con los desperdicios dejados por 50,000 personas que llegaron el jueves para el funeral del presidente.

Después del entierro miles desfilaron ante la tumba donde De Gaulle yace junto a su hija Anne.

Todos regresaron durante la tarde.

Dos policías montaron guardia ante la tumba durante toda la noche. Las luces estaban apagadas en la residencia de De Gaulle, la Boisserie.

En la capital francesa, cientos de miles de parisinos marcharon en silencio bajo melniz lluvia, por la avenida de los Campos Eliseos hasta el Arco del Triunfo y la Tumba del Soldado Desconocido.

Entrevista Nixon-Echeverría hoy

WASHINGTON, 13 (AP). — El Presidente Nixon se entrevista hoy con el Presidente electo de México, Luis Echeverría, y se espera que sus pláticas versen sobre los problemas entre los Estados Unidos y Latinoamérica.

La reunión había sido programada para el jueves durante la estancia de Nixon en su casa vacacional en La Florida, pero fue pospuesta cuando el Presidente viajó a Francia para asistir a los servicios funerarios del General Charles De Gaulle.

Nixon regresó anoche a Washington. Los dos presidentes tendrán un almuerzo informal y conversaciones personales en la

Casa Blanca, con la asistencia del Secretario de Estado William P. Rogers, y el Consejero sobre Política Exterior Henry Kissinger.

La Casa Blanca ha anunciado que no hay agenda formal para la reunión con Echeverría, pero el actual Presidente de México Gustavo Díaz Ordaz ha criticado abiertamente las limitaciones norteamericanas en las importaciones latinoamericanas.

En una cena de Estado en su honor en Coronado, California, en setiembre último, Díaz Ordaz advirtió de la "verdadera alarma que hay en los países latinoamericanos debido a que las tendencias proteccionistas de los Estados Americanos están cobrando mayor fuerza".

\$2.5 mil millones en aumentos de sueldos en General Motors

Por A. F. Mahan

DETROIT, 13 (AP) — Aprobado por los líderes del sindicato, un nuevo contrato de trabajo por tres años, que se estima represente 2.5 mil millones de dólares sólo en aumentos de salarios, pasa ahora a la ratificación o rechazo por parte de 394,000 trabajadores de las plantas de la General Motors.

En 155 grupos separados los trabajadores, tendrán que votar su decisión para el día 20 y tener los resultados el 21 con la esperanza de que la constructora de autos más grande del mundo pueda volver a producir a partir del primero de diciembre.

La huelga que fue convocada para apoyar las demandas económicas del sindicato,

muchas de las cuales se han ganado en parte, entrará en su décima semana.

El nuevo contrato, que incluye una pensión de 500 dólares mensuales después de 30 años de trabajo, obtuvo una aprobación de 4-1 por parte de 350 delegados del Consejo de la General Motors.

Anteriormente había obtenido aprobación unánime del equipo de negociadores del sindicato y del Comité Ejecutivo Internacional.

En tanto que el Presidente del Sindicato Leonard Woodcock y la General Motors rehusaron hacer un estimado del valor del contrato, una fuente informada, que declinó ser identificada, dijo que solamente en aumentos de salario, representa 2.5 mil millones.

Documentos de la OTAN en aviones secuestrados

Una declaración emitida por la misión de los Estados Unidos ante la OTAN, la cual fue responsable del material, dijo que por el momento nada más sería anunciado.

El London Evening Standard dijo ayer que en uno de los aviones secuestrados a Jordán había también documentos de la OTAN.

El vocero de la Organización confirmó que en ese avión había materia acerca de unos ejercicios anuales de comando Llamadas "Wintex".

En ambos casos los documentos iban en camino a Washington. El vocero de la NATO negó un reporte del diario en el que decía que los planes de defensa habían sido perjudicados por las pérdidas. El vocero dijo que era poco la importancia de los papeles, enfatizando que "Wintex" era solo un ejercicio regular.

Un vocero de la Organización del Tratado del Atlántico del Norte (OTAN), dijo hoy que en dos de los aviones secuestrados a países árabes en setiembre había documentos de la Organización.

Se cree que los documentos fueron fotografiados y las copias enviadas a la Unión Soviética antes de que los originales fueran regresados a la OTAN, dijo una fuente diplomática.

Ambos aviones fueron volados por bombas posteriormente. Se había sabido anteriormente que el avión de la Pan American secuestrado al Cairo había llevado documentos clasificados de la OTAN como correo registrado. El hecho se supo después que las autoridades egipcias reportaron haberlos encontrado poco después del secuestro.

Eduardo Frei fué operado de hernia

SANTIAGO DE CHILE, 13 (AP). — El ex Presidente Eduardo Frei fue operado hoy, sin inconvenientes, de una hernia inguinal, y esta mañana se recuperaba satisfactoriamente en una clínica privada de Santiago.

Familiares del ex jefe del Estado dijeron que podrá regresar en dos días a su domicilio.

Frei fue internado anoche en la Clínica Santa María, y ésta mañana a las 08:00 (06:00 est), fue operado por el doctor Patricio Silva Garín, médico militar que había sido subsecretario de Salud y Director del Servicio de Salud Pública durante su administración. Dos horas después de la operación, Frei recuperó el conocimiento y su estado es satisfactorio.

Voceros allegados al ex Presidente dijeron que este concurrió a la clínica no por problemas presentados en forma súbita, sino por molestias que sentía desde hace tiempo. El mismo había decidido postergar la operación hasta después de dejar la presidencia.

Frei entregó el mando supremo de la nación a su sucesor marxista, Salvador Allende, el martes 3 de noviembre.

El ex Presidente, de 59 años, ha anunciado que se dedicará a la acción política dentro de su Partido Demócrata Cristiano.

Manifestación pro judíos de Rusia

MILAN, 13 (AP)—Cinco mil personas que exigían un mejor tratamiento para los judíos en la Unión Soviética hicieron hoy una manifestación en Milán poco después que el Ministro soviético de Relaciones Exteriores Andrei Gromyko de visita a esta ciudad.

No hubo violencia durante la manifestación en el centro de Milán.

Centenares de policías patrullaron las zonas del itinerario de Gromyko. Pero ni los judíos ni los derechistas que han estado protestando su visita hi-

cieron intentos visibles para seguir sus pasos, posiblemente debido a que era un día frío y lluvioso. Pero el partido neofascista pegó carteles en los que se leía: "Gromyko, no deseamos que Italia se convierta en una segunda Checoslovaquia".

Gromyko y su esposa, después de su llegada por tren desde Roma visitaron la Iglesia de Santa María delle Grazie, donde está la pintura de Leonardo da Vinci "La Última Cena". Luego visitaron el Duomo, la gran catedral gótica de la ciudad.

Murió la campeona peso pesado de política inglesa

LIVERPOOL, Inglaterra, 12, (AP).—La parlamentaria Bessie Braddock, que pesaba 90 kilos, falleció hoy a la edad de 71 años después de una larga enfermedad.

La señora Braddock epodada "la campeona peso pesado de la política británica", que toda su vida luchó por los derechos del trabajador, se retiró de la Cámara de los Comunes en junio, después de haber

representado a su distrito de Liverpool desde 1945. Se unió al Partido Laborista en 1918 y fue miembro de su comisión ejecutiva nacional por 22 años.

Su ácida lengua, amiga de tomar parte de acalorados debates y su figura de 54-40-54, hicieron de la señora Braddock una de las personas más pintorescas de la política británica.

APROVECHE EL PORCENTAJE...



Y PÉGUELE DURO!

El premio mayor de la Lotería Nacional es de \$250.000.00 para todos los domingos. Sin embargo, este premio puede subir mucho, muchísimo, ya que en todos los sorteos se incluyen bolitas marcadas con porcentajes (10%-20%-30%-40%-50%-60%-70%-80%-90%-y 100%) y bolitas blancas.

Si en el sorteo sale una bolita marcada con porcentaje, éste se sumará al premio mayor y así se determinará el premio de ese sorteo. El premio mayor puede llegar a ser hasta de \$500.000.00. El porcentaje se calcula sobre \$250.000.00. Recuerde el porcentaje y ... PÉGUELE DURO!

JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE SAN JOSE
Departamento de Lotería.



FUNDADA EN 1952

Rolf, el trovador

“Olvidé las últimas palabras...”

Por Inés Trejos de Steffen

—Quería romper el molde pre-establecido, la rutina, el saber de antemano todo lo que iba a suceder cada día. Por eso decidí salir de Alemania. —Eso no dice Rolf, el Baladista Peregrino que en noviembre de 1965 llegó a Buenos Aires, en compañía de varios españoles que como él, quisieron probar suerte en la América, siempre sugerente de sueños y riquezas.

Pero Rolf lo que buscaba era la libertad. Dentro de la maquinaria burocrática de un banco, donde cada empleado tenía su labor fija, donde se iba subiendo por escalones de acuerdo al tiempo y a la mansedumbre, la imagen de otro mundo para un joven de 23 años era grandiosa.

En Buenos Aires trabajó como dibujante publicitario y en teatro de vanguardia. Nos comenta que para él esa experiencia del teatro espontáneo fue extraordinaria. Era un exteriorizar los pensamientos, sin necesidad de recurrir a memorizar líneas creadas por un autor y para las cuales el actor debía ejercitar la memoria.

Ahí aprendió el idioma y se desarrolló su personalidad. Viajó después a Chile, Bolivia, Perú, Ecuador y Colombia.

En Lima hizo teatro y expuso pinturas. Fue yendo de Lima a Bolivia, cuando, ya pensando en español, sintió q' daba vida a sus ideas en la letra de unas canciones. Con guitarra y su voz proyectó el mensaje q' sentía bullir en su pensamiento. La paz, el amor, la naturaleza, la fraternidad...

Se cayeron las hojas,
camina, peregrino...
Mi pueblo me ha olvidado!
¿Dónde están las flores?

Rolf es cantante, guitarrista, dibujante, actor. Pero no se siente profesional en nada. Evita lo profesional, pues gusta de lo espontáneo y considera que en el arte no debía existir

profesionalismo.

—No he estudiado guitarra, canto, ni dibujo...—nos dice.— lo hago porque me gusta. Lo mejor, diríamos, es que también gusta a quienes le escuchan.

—Ahora es joven, libre y disfruta de esta vida. Pero, no cree que llegará el momento en que tenga que adquirir una responsabilidad hacia usted mismo y la sociedad? ¿Cómo considera, por consiguiente este momento en que vive? —preguntamos.

—Creo que es una etapa y parte de mi vida. Vivo este presente, en que no tengo compromisos. Tengo amistades y me duele dejarlas cada vez que viajo, pero debo hacerlo y ellos comprenden mi forma de ser. Yo presiento que llegará un momento en que tendré que establecerme y lo haré. Mientras tanto, viajo, canto y sueño.

—¿Qué origen tiene usted, de qué ambiente familiar procede?

—Vengo de una familia de obreros en Bremen y ninguno en mi hogar ha tenido inclinaciones artísticas. No sé... Tengo tres hermanos y una hermana mayores.

Rolf no hizo el Servicio Militar.

—No es, nos dice, porque quiera seguir una cierta filosofía. Sencillamente no me gusta matar a la gente. No creo q' la patria ni los ideales merezcan la muerte de un solo hombre. No odio a nadie, ni tengo barreras de color, credo o educación. Para mí, el hombre es igual y todos somos hermanos.

—oOo—

Rolf se presentará en el Teatro GIT de la Calle 4, los días 20 y 21 de noviembre, a las 8 de la noche bajo el auspicio de Artes y Letras.

Con su cabello y barba rubios. Con unos ojos azules que hablan de paz y quietud interior, Rolf es, a diferencia de otros muchos jóvenes artistas que a veces nos visitan, sereno y tranquilo. Tiene una meta y va hacia ella. En el camino, deja canciones y poesías...



Desde hace cinco años Rolf, el Baladista Peregrino recorre la América, dejando un mensaje de paz, amor y fraternidad. Ahora está en Costa Rica. Anoche se presentó en el Centro de Recreación Estudiantil de la Universidad y la próxima semana, los días 20 y 21, en el Teatro GIT, de la Calle 4.

Visita del Embajador de Guatemala a LA PRENSA LIBRE

nuestro país.

Este diplomático hizo el viaje hacia Costa Rica por tierra y así hubo de admirar desde las pampas guanacastecas, con sus grandes haciendas, hasta las tierras de Puntarenas, Ala Juera, Heredia y finalmente la entrada a la capital.

Comentaba su interés, al notar que en las casas pequeñas y sencillas se demostraba el cariño de sus moradores, que se expresaba en plantas, flores pintura y adornos.

El Embajador y su compañero, que fueron atendidos también por la Sra. Inés de Steffen, de la Sección Social, indicaron su deseo de colaborar con el país mediante la realización de intercambios culturales que hagan que nuestra pequeña América Central se conozca más.

El martes, en horas de la mañana recibimos la cordial visita del nuevo Embajador de Guatemala en Costa Rica, Mayor Humberto García Gálvez, quien vino acompañado por el Sr. Guillermo Rosales, funcionario de esa Embajada.

El Embajador García Gálvez conversó con nuestro Director don Andrés Borrásé, en su despacho, manifestándole su satisfacción al encontrarse en

Muy grata fue para nosotros la visita del Embajador García Gálvez y el Sr. Rosales, a quienes LA PRENSA LIBRE saluda atentamente.

Vivienn Brealey M.

Rodeada de cálidas manifestaciones de simpatía recuerda mañana su natalicio la encantadora damita Vivienn Brealey Mora, hija de don Willy Brealey U. y doña Luisita Mora de Brealey.

LA PRENSA LIBRE se complace en hacerle llegar los mejores deseos para el futuro.



Feria Vicentina en el Tennis Club

El pasado jueves 5 de noviembre en el Costa Rica Tennis Club tuvo lugar la Feria Vicentina, organizada por las Damas Vicentinas de San José a beneficio de sus obras sociales.

En la fotografía vemos un aspecto del bazar, donde se vendieron porcelanas, mantelería, animales de peluche y muchos artículos más.

En otra sección se jugaba bingo, por lo tanto, las asistentes tuvieron una tarde muy agradable llena de sorpresas.

LA PRENSA LIBRE aprovecha la ocasión para felicitar a estas distinguidas damas que trabajan tan desinteresadamente al bien de la comunidad.

BODAS DE PAPEL EN EL HOGAR LIZANO—PACHECO

Don Manuel Enrique Lizano Aragón y su gentil señora Olga Isabel Pacheco de Lizano conmemoran mañana sus Bodas de Papel, un año de venturosa vida matrimonial. LA PRENSA LIBRE hace votos por la felicidad de este hogar.

SRTA. VIRGINIA FAITH C.

Muy congratulada estará mañana la gentil señorita Virginia Faith Castillo, Secretaria Ejecutiva, con motivo de celebrar su natalicio. LA PRENSA LIBRE la saluda cordialmente.

GIOVANNA DELCORE B.

La simpática amiguita Giovanna Delcore Borges celebra mañana la llegada de sus diez años, rodeada del cariño de sus padres don José Santos Delcore y doña Floria Borges de Delcore.

LA PRENSA LIBRE le adelanta su más cariñoso saludo.

FESTIVAL DE LOS ANCIANOS EN CARTAGO

El Festival de los Ancianos, que se ha venido celebrando en la ciudad de Cartago por trece años consecutivos. Este tendrá lugar durante el presente mes de noviembre.

Como todos los años se llevará a cabo una rifa de un óleo donado por don Marco Aurelio Aguilar Mata.

RIFA DE LAS DAMAS VICENTINAS DE LOURDES

Un anillo valorado en \$1.000,00 está siendo rifado por las Damas Vicentinas de Lourdes.

Es un topacio con preciosa montadura de oro.

Será a beneficio de los niños del Comedor Infantil que harán próximamente la Primera Comunión.

Se ruega su cooperación.

SR. NINFO RAMIREZ

En esta fecha recuerda su natalicio el señor Ninfo Ramírez.

LA PRENSA LIBRE se complace en hacerle llegar el más cordial saludo, haciéndolo extensivo a su señora esposa doña Blanca Chavarría de Ramírez y a sus hijos; Olman, Hugo y Trinita Ramírez Chavarría, residentes en Cartago.

ACTIVIDADES DEL ATENEO PUNTARENENSE

Hoy a las 7:30 de la noche en el local de la Caja Costarricense de Seguro Social, tendrá lugar la charla sobre "El Conflicto en Vietnam", que dictará el Prof. don Luis Fernando Sibaja.

Esta es una actividad del Ateneo Puntarenense.

VALENTIN FONSECA M.

El niño Valentín Fonseca Mena celebra mañana la llegada de sus nueve años.

LA PRENSA LIBRE le envía un cariñoso saludo.

ANIVERSARIO DE BODAS

El señor don Charles Phillips y su gentil señora María del Socorro Castro de Phillips celebran mañana un nuevo aniversario de bodas. LA PRENSA LIBRE tiene para ellos un atento mensaje de felicitación.

RONNIE ARIAS B.

Siete años celebra mañana el simpático amiguito Ronnie Arias Blanco. Es hijo de don Edgar Arias y doña Vitalia Blanco de Arias.

LA PRENSA LIBRE le desea felicidades.

Fiesta de cumpleaños para Olga María Lizano Carvalho

Con motivo de haber cumplido ocho años el martes 10 de noviembre, la simpática amiguita Olga María Lizano Carvalho será festejada mañana sábado en horas de la tarde con una alegre Piñata, donde recibirá a sus compañeritas de la Escuela Lincoln y amistades.

La cumpleañerita es hija de don Willy Lizano y doña Olga Carvalho de Lizano.

LA PRENSA LIBRE se complace en desearle lo mejor para el futuro, en unión de sus seres queridos.

Lo natural es que usted se sienta al natural...!

Brassiere 133
Fustán 1331
Bikini estilo 1332

copas suaves y separadas (Ring-Bra)

La grata sensación de sentirse "al natural" se la ofrece Peter Pan en sus acariciantes conjuntos de brassiere, fustán y bikini confeccionados en la maravillosa tela "Crepset". El fustán y el bikini están bellamente adornados con aplicaciones y encaje francés del mismo color de la tela. El brassiere es de copas suaves y separadas (Ring-Bra), con soportes más bajos para lucir cualquier moda... "al natural".

Peter Pan
INTERNACIONAL

Peter Pan... tan natural como usted misma!



**TE DE LAS DAMAS
DIPLOMATICAS Y
EXTRANJERAS**

El próximo 23 de noviembre en la residencia de la Sra. Anita de Kalnins tendrá lugar el Té de las Damas Diplomáticas y Extranjeras.

Dirección: 50 varas al Norte del Automercado Los Yoses. Tel. 25-05-23.

ANTONIO LEHMANN G

Celebró en días pasados su cumpleaños el simpático niño Antonio Lehmann G., hijo de don Antonio Lehmann y doña Pinita G. de Lehmann.

Con tal motivo el pasado martes se le ofreció una alegre fiesta en el Salón de Patines de San Pedro, a la que asistieron todos sus compañeros de Escuela.

LA PRENSA LIBRE une sus felicitaciones a las muchas que recibió en tan feliz ocasión.

**VICTOR GONZALO PRIALE
BLANCO**

Tres años cumple mañana el simpático amiguito Víctor Gonzalo Prialé Blanco, hijo del Lic. Víctor Gustavo Prialé y doña Rosa María Blanco de Prialé.

LA PRENSA LIBRE le desea toda clase de felicidades.



**La receta
del día**

**PASTEL DE CHOCOLATE
HELADO**

1 paquete de pudín de chocolate.

1 ½ taza de leche

32 dedos de señora o rosquetes partidos a la mitad.

1 taza de crema o ½ taza de leche evaporada batida.

Se vierte el pudín de chocolate en una cacerola, se le agrega la leche lentamente, revolviendo para que la mezcla sea suave y se cocina a fuego moderado, sin dejar de mover hasta que espese.

Se vierte en un tazón y se cubre con papel encerado para evitar que se endurezca. Se enfría por una hora en el refrigerador.

Se forra un molde con papel encerado y se forra con los rosquetes partidos y colocados de manera que la parte azucarada quede para afuera. Remueve el pudín para ablandarlo. Se agrega con un movimiento envolvente la crema o la leche evaporada. Vierta la mitad del pudín en el molde y cúbralo con más rosquetes. Ponga encima el resto del pudín y cúbralo con la última capa de rosquetes. Enfríelo hasta que esté firme dejándolo en el refrigerador de un día para otro. Para servirlo, desmóldelo como si fuera un pastel.



**LLEVE A SU HOGAR
una elegante**

V A J I L L A
melamínica



EN CUALQUIERA DE SUS

BELLOS MODELOS: ● ROCIO AZUL ● KONTIKI ● IRLANDES

● CETRO ● BAMBU



- IRROMPIBLES
- RESISTENTES AL CALOR, A LOS ACIDOS
Y LOS DETERGENTES.

De venta en los principales establecimientos

EXIJALA en su bolsa multiuso.

Industria Termoplástica Centroamericana S.A.

TELEFONO: 21 73 25. AP. 3098

Dibujo de niña de kinder de Barba escogido para representar infancia

Hoy, en horas de la mañana, una pequeña niña, ex-alumna del Kindergarten de Barba de Heredia, fue visitada por el Ministro de Educación don Uladislao Gámez y por la Profesora Virginia González, integrante del Comité Cultural de la Comisión Costarricense de Cooperación con la Unesco, para hacerle objeto de una felicitación muy calurosa y varios obsequios de la Dirección de Artes y Letras, de artistas nacionales y casas comerciales que

quisieron sumarse al homenaje.

El que una niña sobre actualidad en términos ya continentales se debe a que un dibujo hecho por ella fue escogido por la Unesco en Europa, para representar a la infancia latinoamericana.

UN POCO DE HISTORIA

Las profesoras Hilda Chen Apuy y Virginia González, co-

mo integrantes del Comité Cultural de la Comisión Costarricense de Cooperación con la Unesco, dieron a conocer al Ministerio de Educación y al de Juventud, Cultura y Deportes, la distinción de que ha sido objeto la niña Ana Graciela Salazar, quien el año pasado estaba en Kindergarten y este año en primer grado de la Escuela de Barba de Heredia.

En 1969 fueron enviadas directamente a París, pinturas de niños preescolares de Costa Rica y demás países latinoamericanos así como de Africa, para escoger un afiche que representara los Kindergartens de esos continentes.

Entre todos los trabajos fue escogido el de Ana Graciela, quien ahora tiene 7 años. La reproducción de su pintura ha recorrido varios países del mundo, sin embargo hasta ahora es que tenemos, en Costa Rica, la oportunidad de ver este afiche.



Recibiendo un regalo de una compañerita de la escuela vemos a Ana Graciela Salazar.

EN EL MEJOR BARRIO DE LA CIUDAD

Apartamentos "VIZCAYA"

UNICAMENTE UNO DISPONIBLE.

Tels.: 21-82-72 — 22-81-12.

BARBA DE HEREDIA, EMPORIO DE CULTURA

No podemos olvidar que Barba de Heredia ha sido cuna de próceres, escritores y pensadores costarricenses.

Hoy, con los adelantos que en materia educacional existen, el Kindergarten, dirigido por las profesoras Teresita de Molina y Ana María Álvarez es uno de los que mejor laboran en el país, en todos sus aspectos, especialmente en la fase artística.

El Director de la Escuela de Barba es el Profesor Jorge Luis Arguedas Madrigal quien recibió hoy en la mañana la visita del Ministro y demás delegados culturales.

LA PRENSA LIBRE tiene para Ana Graciela, sus padres, sus maestros y el pueblo de Barba de Heredia, una congratulación sincera, ya que una distinción de esta naturaleza honra al país entero.

Acción de gracias

Doy infinitas gracias a la Santísima Trinidad por un gran favor concedido por intercesión del Padre Pío de Pietralcina y recomiendo su devoción.

Juanita C. de Cavallotti.

LIGIA MARIA CASTILLO U.

Doce años cumple mañana la gentil damita Ligia María Castillo Umaña, hija de don Alfredo Castillo y doña Betina Umaña de Castillo.

Para ella tiene LA PRENSA LIBRE un cariñoso saludo.

SRTA. CLARA LUZ SANABRIA E.

La gentil damita Clara Luz Sanabria Echeverría celebra mañana la grata fecha de su cumpleaños, rodeada del cariño de todos los suyos.

LA PRENSA LIBRE le envía su mejor felicitación.

ENRIQUE ANTONIO GAMBOA G.

El joven Enrique Antonio Gamboa Góngora celebra mañana su natalicio.

LA PRENSA LIBRE lo saluda cordialmente.

Para la elegante mujer costarricense

Chautelle

PRESENTA MAÑANA EN



A LAS 5:30 P.M.

PRECIOSO DESFILE DE MODAS

con los últimos diseños que se usarán en el mundo este fin de año, en creaciones originales de

Chautelle

Ciudadano: Coopere a mantener limpia y atractiva nuestra capital



Si sabe lo que es el buen Scotch

sabe que lo es "BLACK & WHITE"

El buen Whisky Escocés se reconoce en seguida, Por su sabor, su bouquet y su madurez. También por su nombre. Black & White se ha creado y mantenido una reputación de Scotch de primera calidad por su mezcla única y su consistencia sin igual. Beba Black & White y sabrá lo que es el buen Whisky Escocés.



'BLACK & WHITE'
SCOTCH WHISKY
"BUCHANAN'S"

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS:

TROPICAL COMMISSION Co. Ltd.

FRENTE A LA BIBLIOTECA NACIONAL • TEL. 22-55-11 • APDO. 661 • SAN JOSE

Los niños abandonados Crucigrama

¿Qué es lo que induce a una madre a abandonar a su hijo o a un padre a su familia? ¿La desesperación? ¿O tal vez peor, la apatía? Porque en forma muy cierta el abandono en Costa Rica está llegando a proporciones alarmantes. Los hospicios se desbordan, el Hospicio del Patronato de la Infancia en Santa Ana todos los días llegan más y más niños: de dos, tres y cinco años, de unos meses, de días. Cuadros tan patéticos ante los cuales el alma se frunce, y le parece que la vida de "Oliver" de 1800 fuera un cuento de hadas. Chiquitos sedientos de confort emocional que al ver una galleta comienzan a pegar desesperadamente a quien lo reparte, se rompen en lágrimas llorando, "mamá, mamá".....

Sin negar lo terriblemente inadecuado que suele ser un hospicio, el hospicio es siempre una especie de hospital —para el que padece de hogar. Para el que no tiene cama ni alimento es algo. Se remedia un poco un mal crónico, tal vez el más patético de la sociedad. Ahí propiamente no está ni culpa ni causa —los padres irresponsables.— Están unas cuantas personas —gobierno, empleadas, voluntarias— en una lucha diaria, valiente, (sin que pareciera dejarse agobiar) por la frustración. Sí, hay viajes, presupuesto para clases de filosofía, y no lo suficiente para esto tan fundamental; pero como siempre hubo y habrá los a quienes un puesto de gobierno es meramente una manera eficaz de mejorar su bienestar personal, hay también en todo gobierno gente consciente, trabajadora y abnegada. Se destacan. Ahora en el Hospicio de Santa Ana hay de esta gente (lástima que se necesitó un inocente redentor). Se ve movimiento, capacidad, entusiasmo... y un nuevo lema, en la luz se ve lo feo, pero sólo así hay mejoría y salud.

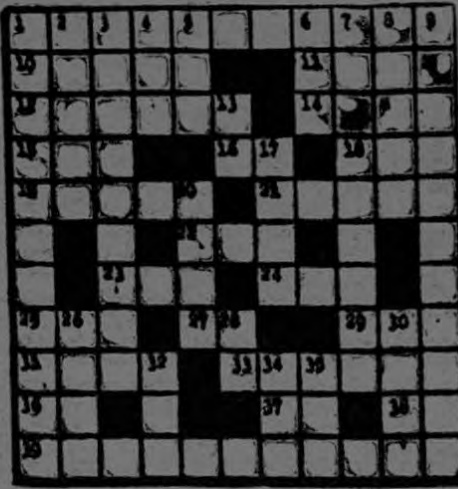
Pero desesperadamente se necesitan recursos humanos— que vengan del gobierno, grupos cívicos o individuales.

Hay mucha necesidad material —camas (hay 50 para 150 chiquitos), sábanas (hay sólo 59) cobijas, unas mesitas aunque fueron sólo cajas de madera acondicionadas para que cada chiquito pudiera tener ahí un cepillo de dientes (no tienen) o algún artículo personal.

Se necesitan más plazas, dos niferas y una costurera, una lavadora y dos secadoras. Hay cocinera y fondo para comida, pero se carece de una persona que sepa de dietas, para poner un toque apetitoso al arroz y al caldo de mondongo.

Pero lo que más se necesita es voluntad humana. De qué sirve un cepillo de dientes sin alguien que le enseñe a usarlo. (En una hora estaría tirado en el patio). De qué sirve una batita, una mantilla o un escaquin para un plecito helado cuando no hay siempre quien lo ponga? De qué sirve la máquina de coser (ya hay) si no hay costureras?

Y tal vez la pregunta más desconcertante, ¿qué podemos esperar socialmente de esta avalancha de criaturas tiradas encima de la sociedad sin los recursos mínimos de una supervivencia sana y constructiva en nuestra sociedad? ¿Qué recursos de bondad humana, si nunca lo han conocido? ¿de religión, si ni siquiera hay quien les enseñe un reso? ¿De nutrición si el hambre ha sido su tutor? ¿de higiene, de cuidar algo propio, el instinto más innato? ¿Y tal vez en secuencia— de respetar lo ajeno? En fin que pueden pasar de herencia a sus propios hijos más que este espiral congénito, siempre ensanchando, de desesperanza... y apatía.



HORIZONTALES:

- 1—Que tienen comunicación
- 10—Cualquier materia con que se fertiliza la tierra
- 11—Caudal que lleva la mujer al matrimonio
- 12—Gafas, anteojos
- 14—(Leandro N.) Político argentino, fundador del Partido Radical
- 15—Círculo o anillo rígido
- 16—Lengua hablada al sur del Loira, en Francia
- 18—Las dos primeras sílabas de la palabra "orilla"
- 19—Pelota
- 21—Pequeño mamífero del género de la comadreja
- 22—Fruto de la vid.
- 23—Tanto, en el fútbol
- 24—Ansia de beber
- 25—Pronombre demostrativo
- 27—Pronombre personal de segunda persona del plural
- 29—Iniciales de la Organización Revolucionaria Interamericana
- 31—Flor hermosa, de la que hay infinidad de variedades
- 33—Poner liso
- 36—Contracción gramatical
- 37—Ciudad de la India, unidad federal de Bombay
- 38—Iniciales del Banco de Turquía
- 39—Pediría

VERTICALES:

- 1—Calabaza, planta cucurbitácea (plural)
- 2—Ciudad de la Provincia de Misiones, Argentina
- 3—Soliloquios
- 4—Iniciales de Unión Nacional Tunecina
- 5—Patriarca hebreo que sobrevivió el Diluvio
- 6—Nombre propio de mujer
- 7—Que tienen dolores
- 8—Cerro aislado en una llanura
- 9—Alumno de un seminario
- 13—Abreviatura de Sudoeste
- 17—Onomatopeya de un chasquido o de una bofetada
- 20—Que carece de efecto legal
- 26—Que no tiene compañía
- 28—Iniciales de Sociedad Anónima
- 30—Título con que los judíos honran a los sabios de su ley
- 32—De esta o de esa manera
- 34—Departamento francés, capital Cahors
- 35—En esgrima, ataque

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR



PRONOSTICOS DEL RITMOVIASTRAL

PARA MAÑANA

A cargo de la Profesora **Malkut de la Fuente**
 Quiróloga, Astróloga y Ritmoviastralista
 Solicite su dirección al **TELEFONO 21-92-98** o al apartado 2503.

- aries**
21-iii/20-iv
- tauro**
21-iv/20-v
- geminis**
21-v/21-vi
- cancer**
22-vi/22-vii
- leo**
23-vii/22-viii
- virgo**
23-viii/22-ix
- libra**
23-ix/22-x
- escorpio**
23-x/22-xi
- sagitario**
23-xi/21-xii
- capricornio**
22-xii/20-i
- acuario**
21-i/19-ii
- piscis**
20-ii/20-iii

Favorable: Fin de calamidades en el sector hogareño; Neptuno vibra pacíficamente y la paz llega. — Desfavorable: Evita toda clase de comentarios con sus allegados inmediatos.

Favorable: Es un buen tiempo para toda clase de investigaciones, logrará descubrir un asunto muy importante. — Desfavorable: Cuidado con el exceso de confianza, en sus intimidades.

Favorable: El plano amoroso en vías de tomar nuevos horizontes. Neptuno dará gran sorpresa. — Desfavorable: Cuidado con sus valores o documentaciones.

Favorable: Es importante que esté alerta en todo momento, para que no tenga sorpresas desagradables. — Desfavorable: Cuidado con sus intereses del trabajo; existen vibraciones muy negativas.

Favorable: Magnífica oportunidad le brinda Neptuno; es el momento para que ordene sus asuntos sentimentales. — Desfavorable: Lleve sus asuntos con mucha calma, de lo contrario, puede proporcionarse molestias.

Favorable: El plano intuitivo, en magnífico día, bien puede descubrir un asunto que le dará magnífica oportunidad. — Desfavorable: Cuidado con dar lugar al pesimismo, puede malograr lo ganado.

Favorable: Buen día para el aumento de bienes. Neptuno puede darle gran sorpresa. — Desfavorable: Es importante que procure organizar sus asuntos, para que no tenga que lamentarse en el futuro.

Favorable: Sus problemas amorosos en la se oportuna, para terminar con éstos. — Desfavorable: No dé lugar a las alabanzas o adulación; puede incurrir en gran error.

Favorable: Con mayor interés en sus asuntos logrará definirse y colocarse mucho mejor. — Desfavorable: Evite toda clase de comentarios, sea prudente y reservado.

Favorable: Día de acontecimientos; Neptuno no le coloca en lugar muy oportuno para lograr sus fines. — Desfavorable: Ahora es el momento para que se aleje, de quienes le han venido importunando.

Favorable: Vuestro regente ayuda y da posibilidades magníficas para el alcance de buena suerte. — Desfavorable: Es importante que lleve sus asuntos muy lentamente.

Favorable: Es importante que estos nativos atiendan detenidamente todos aquellos asuntos que por negligencia han abandonado. — Desfavorable: No deje que los presentimientos negativos le mortifiquen desechelos.

Puntarenas al día

Por José Cerna González

Muelleros pobres no pueden recoger frijoles del suelo:

Los trabajadores muelleros solicitan a la Gerencia del Ferrocarril Eléctrico al Pacífico que se les permita sacar frijoles que se riegan de sacos que vienen del exterior y quedan regados en el piso del muelle.

Los guardas del muelle grande no permiten la recolección de esos frijoles y más bien prefieren echarlos al agua salada del mar, antes que dárseles a los pobres muelleros que son cabeza de familias de escasos recursos en Puntarenas. Esperamos que las gestiones de los citados trabajadores tengan el éxito deseado.

Chacarita: sin Dios y sin ley

Llama la atención observar la intranquilidad que vive Chacarita de Puntarenas. Se ha producido una ola de robos que hace ya insostenible la vida en ese sector de Puntarenas. Hasta en camiones se llevan los objetos hurtados y el señor Agente Principal de Policía, como que está dedicado a su marimba. Pareciera que Chacarita

está viviendo la época de "sin Dios y sin ley".

Niños escolares ponen en peligro sus vidas en campo de aterrizaje:

Niños escolares de la Escuela Ricardo J. Orlich de Chacarita de Puntarenas, invaden la nueva pista de aterrizaje de Chacarita, tomándola como campo deportivo poniendo en peligro sus propias vidas y la de pasajeros y pilotos de aviones. Decimos que no hay autoridad en Chacarita... y esto es un ejemplo.

Falta poco para terminar el Centro de Nutrición en Jicaral:

Solamente falta por colocar

cerchas techo, y mosaico en el piso, para dar por terminada la construcción del Centro de Nutrición de Jicaral de Puntarenas. El 70% de la obra está terminada.

Gracias al esfuerzo del Comité Procentro de Nutrición de Jicaral que tiene a un hombre del dinamismo del Padre Navarro, este caserío del distrito 4º de Lepanto, avanza; progresando, para un futuro mejor.

Para arranque instantáneo **BATERIAS UNITED**

18 MESES DE GARANTIA

TELEFONOS: 22-57-30 — 22-59-56.



Srta. Olga Mireya Jiménez Z.

Olga Mireya, Reina de la Caja del Seguro Social

Recibimos la grata visita de la encantadora Madrina del Equipo de Fútbol de la Caja Costarricense de Seguro Social, señorita Olga Mireya Jiménez Zúñiga, que también representa esta Institución en el certamen que está realizando la Asociación Nacional de Empleados Públicos en este fin de año.

Muy simpática la gentil reina, presta sus servicios en la Sección 4-A de la Consulta Externa del Hospital México, donde es muy querida por todos.

Ocupó, en el último escrutinio, el segundo lugar.

El Baile de coronación será en la Casa Libanesa el próximo 12 de diciembre, donde será coronada la Reina acompañada por sus Damas.

Olga Mireya ha sido invitada de honor por la Colonia Turrialbeña de San José, que hoy viernes a las 8 de la noche tiene un alegre baile en la Casa Italia, con el E. I. T. de Turrialba.

LA PRENSA LIBRE le desea muchos éxitos.

MARTIN CHAVERRI GUEVARA

Recuerda mañana su natalicio el joven Martín Chaverri Guevara, a quien enviamos nuestro cordial saludo.

Srta. Floryzul Alpírez Quesada

Está hoy recibiendo demostraciones de cariño de familiares y amistades la gentil señorita Floryzul Alpírez Quesada con motivo de celebrar su natalicio.

En tan grata ocasión le hacemos llegar nuestra sincera felicitación.



HOY POR CANALES **4 y 9**
a las 9:30 p. m.

Serie de entrevistas y presentaciones culturales a cargo de

LIGIA QUESADA y CARLOS CATANIA

Presentando, nuevamente, a petición del público al: gran pianista costarricense

PIBE HINE

quien ofrecerá

Un Concierto de Jazz

Es otra presentación especial del

Instituto Nacional de Seguros



Radio MONUMENTAL

PRESENTA...

"EL PADRE VICENTE"

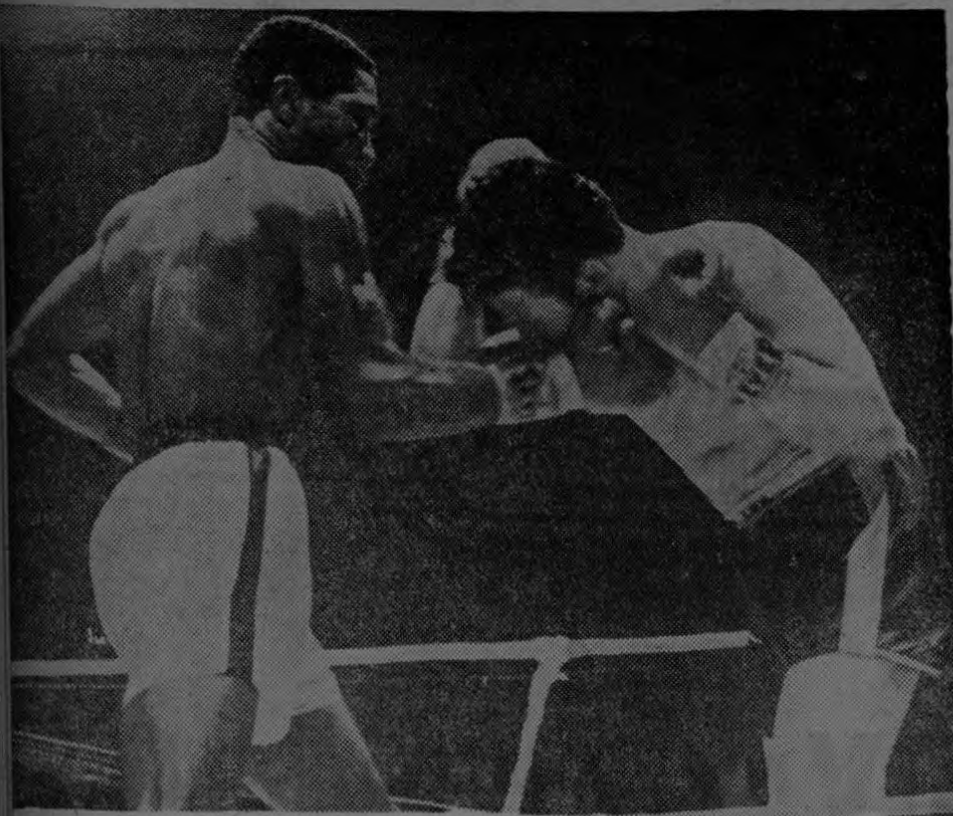
"DIARIO DE UN CURA DE BARRIO"

Un cura formidable humano, sencillo, jovial, valiente, sincero...

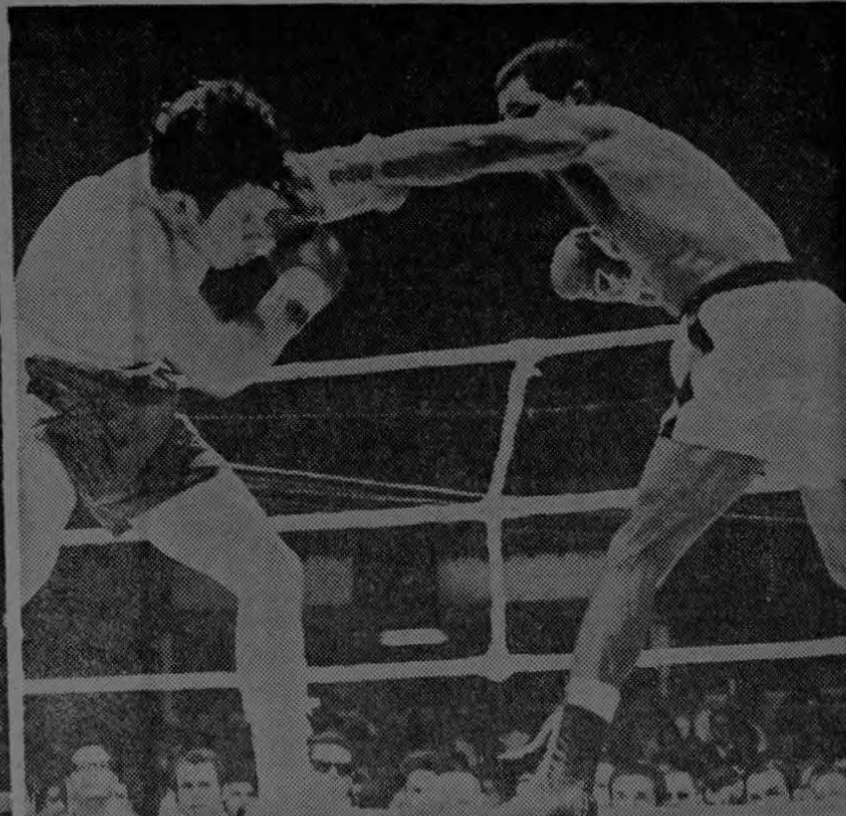
ESCUCHELO DE LUNES A VIERNES A PARTIR DEL 18 DE NOVIEMBRE A LAS 9 A.M.

"EL PADRE VICENTE"

"DIARIO DE UN CURA DE BARRIO"



Amaya empleó en muy pocas ocasiones su derecha, pero cuando hizo uso de ella siempre la llevó a su destino y con la de-



Una vez más la izquierda de Amaya ha llegado hasta la cara de Marín, que trata de esquivarla sin resultado, dada la rapidez con que conectaba el golpe el panameño.

ISAAC MARIN LE RESISTIO LOS 10 ASALTOS A AMAYA

Como nunca antes, que nosotros recordemos, se vio de lleno el Gimnasio Nacional anoche, de aficionados que llegaron atraídos por el atractivo programa boxístico cuyo punto principal lo era la pelea que debían sostener el panameño Antonio Amaya y el nacional Isaac Marín.

La pelea resultó sumamente interesante y contra la mayoría de los pronósticos que daban muy pocas oportunidades a Marín siquiera de resistir los 10 asaltos, lo cierto es que el costarricense se portó muy va-

liente y gracias a sus muy buenos golpes y también respondió en muchas ocasiones a los ataques del panameño, haciendo que el combate se cumpliera en los 10 rounds a que estaba pactado.

Suponiendo que Marín llegó bien advertido de que debía cuidarse de los jabs de izquierda de Amaya, su arma más peligrosa, la verdad es que el costarricense nunca pudo librarse de ese golpe, muy especialmente por la rapidez con que se lo conectó el panameño, que mediante ellos fue acumulando

puntos desde el primer asalto, mientras Marín, buscando tumbar a Amaya con un buen golpe, en procura de ello se le fueron los asaltos, logrando su objetivo en algunas oportunidades, pero el panameño asimiló bien y es más, de inmediato respondía evitando que Marín pudiera entrar a remate.

Y así se fue desarrollando la pelea, con el público esperando un buen golpe de Marín y éste procurándolo, mientras Amaya continuaba martillando sobre el rostro de los arri-

cense, para al final ganar la pelea por la decisión de los jueces, que fue unánime pero no por muy amplio margen, es decir que, con un poquito más, el triunfo hubiera sido para Marín lo que a nuestro entender, ello no fue así por más nacionalista que uno sea.

Peró lo importante es que Marín, contra la mayoría de los pronósticos, resistió los 10 asaltos y que se portó valiente, demostrando que con un poco más de escuela llegaría muy lejos.

El resto del programa, cuyas

peleas resultaron también muy interesantes, se fue cumpliendo en el siguiente orden:

En la primera pelea amateurs a 4 asaltos, Nautilio Zúñiga le ganó la decisión a Oscar Bolaños.

En la segunda pelea amateur a 4 asaltos, Alfredo Gamboa ganó por decisión Mario Camacho.

La pelea también amateur entre Manuel Legaspy y José Aguilar, a 8 asaltos se resolvió en el tercero a favor de Legaspy por KOT.

Pelea a la vez SIGUIENTE

TERMINO EL CAMPEONATO Y SIGUE EL

"TOTOGOL"

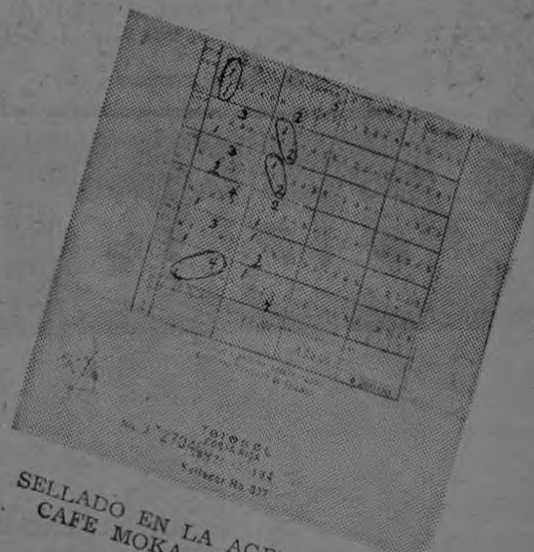
EL ULTIMO DOMINGO GANARON CON 4 ACIERTOS

c 21.541.95 c/u

Juegue al "Totogol",
la jugada de su vida



SELLADO EN LA AGENCIA
SAN BOSCO -HEREDIA-



SELLADO EN LA AGENCIA DEL
CAFE MOKA -SAN JOSE-

AYUDE AL
FUTBOL...!

ANTES Y DESPUES EN LOS CAMERINOS

AMAYA; ANTES DE LA PELEA

—¿Conoces a tu rival?
 —“Ya le vi entrenar y se que debo cuidarme”.
 —¿La pelea?
 —“Uy... será difícil”.
 —¿Tu peso de hoy?
 —“131 y media, peso ligero junior”.
 —¿Hasta qué round durará la pelea?
 —“Eso no lo puedo decir. No soy pegador”.
 Las preguntas se hicieron a Amaya quien listo para salir al cuadrilátero, no paraba de saltar.

AMAYA, LUEGO DEL COMBATE

—“Creo que me porté como debía. Boxee con un estilo que me obligó ese buen rival”.
 —¿Qué criterio te mereció Marín?
 —“Oye, como pega ese chico. Debí estar afuera siempre, pues sentí su pegada en el tercero y luego en el quinto. Me cazó muy bien un par de veces y desde entonces no me aventuré a fajarme. Sinceramente, me costó más que el japonés. Ese tico con mi técnica y cuando logre más experiencia, agregando su pegada anótelolo, se perderá de

vista. Se portó valiente, agresivo y me buscó.

—¿La pelea?
 —“Ya le había dicho, iba a ser difícil y luego del quinto comprendí que se cumplirían los diez. Le pegué mucho, pero Marín también es fuerte.”
 —¿Y?
 —“Nada más. Gracias por todo. Tienen una buena afición. Veo buenos prospectos. Han sido mucho por el boxeo. Yo algún día espero regresar a este lindo país.”

Ramón Dosman, entrenador de Amaya agrega: “Muy bien Marín. Necesita más técnica, pero allí tienen una gran figura que ya merece un canpo en el ranking mundial. Muy bien por los jueces, eso es fundamental para que sigan viniendo buenas figuras. Veo que aquí se está abriendo una buena plaza para el boxeo latinoamericano. Estoy sorprendido”.

MARIN; ANTES DE LA PELEA

—¿Nervioso?
 —No. Esperando que se llegue pronto la cosa para ver si salgo adelante.
 —¿Miedo?
 —“Yo no lo conozco”.
 —¿Antonio Amaya?
 —“Es un rival más, claro el virtual campeón del mundo, pero llegó mi entrenador Joe Garfield y eso me ha producido más entusiasmo y confianza”.

—¿Habrá K. O.?
 —“Yo buscaré el golpe que pueda derribar a Amaya desde el principio. Si no puedo, pues es que por algo él ha peleado por el título mundial”.
 Marín, estaba con la bata y paño puestos. Meditaba nada más. Luego cuando le indicaron que ya era la hora al salir dijo: “Todo va por Costa Rica”.

MARIN, LUEGO DEL COMBATE

Su ceja izquierda ya había sido curada. Con algunas lágrimas dijo:
 —“Yo lo di todo, pero Amaya es un verdadero boxeador y no pude. Sin embargo, creo que he cumplido”.



ROMA, 13 (AP). — El campeón mundial de la categoría mediano, Carlos Monzón, de Argentina, es todo sonrisa al ser abrazado por la cantante italiana Vera Magnani, durante un banquete ofrecido en su honor anoche en Roma. A la izquierda aparecen el entrenador de Monzón, Juan Menno, también de Argentina. (AP wirephoto).

rante un banquete ofrecido en su honor anoche en Roma. A la izquierda aparecen el entrenador de Monzón, Juan Menno, también de Argentina. (AP wirephoto).

Esta noche en el Gimnasio Nacional

Toyota defiende su invicto frente a La Poderosa y Shell vs. Inveco

Esta noche en el Gimnasio Nacional continúa el Torneo Pro-Selección Nacional de Baloncesto, juegos que cierran la primera ronda de la actividad preparatoria.

En el partido preliminar que se iniciará a las 7 p. m. Inveco se enfrenta a los de la Shell, estimándose de que será uno de los buenos encuentros de la noche, por cuanto los de la Shell,

que en dos presentaciones no han ganado un solo punto, para hoy su jugadores L. Cortés, J. Bello y R. Morales, lo darán todo para salir con la primera satisfacción.

En el estelar, Toyota y La Poderosa le dan el cierre a la primera ronda. Los invictos del equipo Toyota tendrán un difícil rival, pues los “poderosos” andan tras una victoria

con el fin de provocar un triple empate en el primer lugar.

Pandolfo Fernández, Tinoco, Domínguez y Hill forman el quinteto de La Poderosa, pero los automovilistas también cuentan con un elenco lleno de estrellas como Goyo Morales, Bourrete, Chacón, Calderón y Martínez, lo que sin duda brindarán un buen espectáculo.

—¿Tu mejor round?
 —“Creo que fue el quinto o sexto. Estremecí al panameño pero asimila muy bien y corre mucho. Yo tenía que buscarlo. Es veloz y una experiencia bárbara”.
 —¿El público?
 —“No tengo con qué pagarles. Es lindo sentirse apoyado

por tantos miles. Yo había boxeado ante unas 10 mil almas, pero no lo creí nunca en mi país. Ya hay buen patio para este deporte”.

El manager de Marín se acerca y susurra: “Luego de esto, que ha sido Marín enaltecido en la derrota, hay muchos contratos para él: Cana-

dá, Estados Unidos, especialmente en Trenton y Filadelfia. El muchacho ha hecho una gran pelea, y ante un retador número uno al título. Me alegro de tenerlo a mi cargo y me ha sorprendido de la gran afición que hay aquí.

Sánchez Torres

Si Santos quiere jugar en Lima antes debe pagar una fuerte multa

LIMA, 13 (AP). — El club brasileño de fútbol de Santos, de Sao Paulo, se presentará en el estadio nacional de Lima frente al Universitario de Deportes el 25 del actual, pero previamente deberá abonar la multa de 9.000 dólares impuesta por la Federación peruana.

José Salón, Presidente de la Federación dijo que la autorización concedida para la presentación del Santos “está supeditada al pago previo de los 9.000 dólares que señaló la federación en concepto de multa. De otra manera, el equipo paulista no podrá actuar en el estadio nacional ni en otro de país”.

El Santos en dos ocasiones aplazó el cumplimiento del contrato con Universitario y finalmente canceló el partido, cuando ya se habían vendido las entradas.

Las no presentaciones del Santos en Lima se debieron a que los dirigentes de Universitario exigieron la presencia de Pelé en el equipo. En una ocasión no pudo actuar, ya que integró la selección brasileña que jugó en Santiago de Chile y en la última cuando fue enviado en misión oficial de su gobierno a Guadalajara, México.

Para el partido del 25, se ha anunciado que Pelé integrará el equipo del Santos.

ISAAC

Viene de la Pág. ANTERIOR.
 La de semi-fondo, ya profesional a 8 asaltos, entre Alvaro Rojas y Reinaldo Matamoros, la ganó Rojas por KOT en el octavo round.

Y dejamos para mañana el comentario sobre una serie de irregularidades que se produjeron en esta velada de guantes, algunas de carácter grave, por lo que es necesario darlas a conocer en nuestra sana intención de que se corrijan.

Oscar Montero A.

El Arlequín en el Teatro Nacional

ESTRENO

SABADO 14

“LOS EMPEÑOS DE UNA CASA”

Farsa cómica de capa, espada... y alcoba
 DE

SOR JUANA INES DE LA CRUZ
 DIRECCION: ESTEBAN POLLS.

El más grande montaje realizado en Costa Rica.



Los Gómez otra vez de punteros en la Liga de Boliche de los Viernes

Los de la familia en una buena noche, le ganan a los punteros, en ese momento los Zapateros de Bostonián 8 - 2 para bajarlos al segundo lugar y coger el los el liderato de la Liga de Boliche de la Vienes.

E buen juego desempeñado por los de la familia les hace acreedores de los 2 puntos extras para el mejor total de la fecha y así acumular 10 puntos en tota'.

Por los vencedores los más destacados fueron: Hernán Gómez con serie de 728, Guillermo Gómez 719, Jorge Artavia 711.

Toshiba sigue en su racha de ganer venció a Exito S. A. por 6 a 4. El buen juego del equipo Toshiba les hace acreedores al punto extra para el sub-total de la noche y totalizar 7 puntos para co'ocarse en el tercer puesto de la clasificación.

Por los vencedores Carlos Salas con una espectacular serie de 763 y Mario Amrhein con 714 fueron los más sobresalientes, por los vencidos Luis Vega lanza la mejor serie de la noche con 782 pines, serie que nos permite felicitarle, Edwin Castillo lo acompaña con otra buena serie de 732.

En el Grupo "B" Neón Nieto en la última línea venció a los camioneros de Tracopa por el apretado marcador de 6 a 4 y así se consolidan en el primer puesto del grupo.

Por los vencedores Alex Karpinski, Leonel Granera y Ar-

noldo Pinto fueron los más des tacados con serie de 711, 709 y 708 respectivamente.

Por los vencidos Jorge Olaso, que vuelve por sus fueros y lanza una serie de 714. Café Dorado venció a Red Point por el amplio marcador de 10 a 0.

Fue una noche de desaciertos para los del Punto que aprovecharon los cafeteros para colocarse en el segundo puesto en el grupo "B". Por los vencedores Arnoldo Avila con serie de 708 fue el más destacado, de los diez jugadores.

CUADRO DE HONOR:

Cat. Sup.: Alex Karpinski (Neón Nieto) 187.6, Arnoldo Pinto (Neón Nieto) 180.8.

Cat. "A": Roberto Zepeda (Red Pont) 176.4, Jorge Artavia (Los Gómez) 175.6.

Cat. "B": José Cersósimo (Café Dorado) 175.9 Luis Vega (Exito S. A.) 176.5.

Cat. "C": Carlos Palavicini (Tracopa) 167.0 Claudio Salas (Toshiba) 166.4.

Gallardetes Aros Lizano (Café Dorado) 18.

Spalit: Roberto Zepeda (Red Point) 19.5 puntos.

Adolfo Gómez (Los Gómez) 19.5 puntos.

Serie Alta con Handicap: Luis Vega 962 (Exito S. A.)

Línea Alta con Handicap: Alex Karpinski 276 (Neón Nieto).

POSICION DE LOS EQUIPOS

Lugar	Equipo	Pts
Grupo 'A'		
1	Los Gómez	59
2	Bostonián	54
3	Toshiba	52
4	Exito S. A.	47

Lugar	Equipo	Pts
Grupo 'B'		
1	Neón Nieto	54
2	Café Dorado	46
3	Red Point	41
4	Tracopa	34

O L P I N

DEPORTISTA es aquel que no solamente ha vigorizado sus músculos y desarrollado su resistencia por el ejercicio de algún deporte, sino que, en la práctica de ese ejercicio, ha aprendido a reprimir su cólera, a ser respetuoso con su oponente, a no aprovecharse de una vil ventaja, a sentir profundamente como una deshonra la mera sospecha de una trampa y a llevar con altura un semblante alegre bajo el desencanto de un revés.

Se inicia mañana el Torneo de Golf Gillette

Todo está listo para que mañana a partir de las 9 a. m. en el campo del Costa Rica Country Club, se dé inicio al esperado Torneo "Two Ball Forsome", certamen de golf que es patrocinado por la Cia. Gillette y en el que un total de 32 jugadores tomarán parte, formando 16 parejas.

El tiempo ha tenido un cambio muy favorable, lo que pro vocará que el desarrollo de los primeros 18 hoyos constituyan una abierta competencia entre las 16 parejas, las que se han formado de acuerdo con sus averages personales sin embargo, y de acuerdo a la manera de efectuarse el certamen, sin duda, será hasta el final una verdadera incógnita, ya que la-

parejas irán alternándose en cada golpe lo que le da esa incertidumbre hasta el "green" No 18.

Un total de 8 parejas serán eliminadas, manteniendo otro tanto igual, que serán aquellas que logren el mejor puntaje en la primera "jornada" en los primeros 18 huecos.

Para el domingo serán los cuartos de final y solo quedarán en competencia 8 jugadores formando cuatro parejas.

Actividades de la Dirección General de Artes y Letras

DIRECCION GENERAL DE ARTES Y LETRAS



VIERNES 13

el pintor primitivista Gerardo Madrigal R.

expone

en el Colegio de Palmares desde hoy viernes al domingo 15. La exposición se mantendrá abierta de 7 a.m. a 10 p.m.

¡Ultimos días de la Exposición del Colegio La Salle, en la sala de Artes y Letras!

LUNES 16 TRES PINTORES JOVENES

Grace Blanco, Marielos Gabanzo, Gerardo Madrigal alumnos del Prof. Rafa Fernández, inauguran una colectiva en la sala de Artes y Letras, participación del Coro Juventud Unida.

VIERNES 20

Inauguración del Primer Salón Anual de la Caricatura "Noé Solano" en la Sala de Exposiciones de La Nación. Participan los más renombrados caricaturistas del país.

FRONTERAS DE LA CIENCIA



EN AUSTRALIA, UN INSECTO PARASITO LLEVADO DESDE EGIPTO, CONTROLA ESTA CHINCHE INFECTANDO SUS HUEVOS, PERO SOLO PODIA SOBREVIVIR EN REGIONES TEMPLADAS.

UNA BUSQUEDA UNIVERSAL PRODUJO EVENTUALMENTE UNA ESPECIE ITALIANA DEL MISMO PARASITO QUE ESTABA "ADAPTADO AL FRIO."

ESTE HA ELIMINADO CASI POR COMPLETO LA CHINCHE DE REGIONES FRIAS DE AUSTRALIA DONDE ERA INEFECTIVA LA ESPECIE EGIPCIA DEL PARASITO.

INSECTO UNIVERSAL ES LA CHINCHE VERDE DE LOS VEGETALES QUE SE HA PROPAGADO DESDE AFRICA PARA ATACAR COSECHAS DE MUCHAS CLASES.

James Bond por IAN FLEMING ILUSTRÓ JOHN MCLUSKY



BUENO, SEÑORES, LLEGAMOS A LA CONCLUSIÓN DE QUE BLOFELD PREPARA UNA GUERRA BIOLÓGICA

SR. FRANKLIN, DÍGALE A SU MINISTRO LO QUE ACABA DE ES LUCHAR Y ÉL A SU VEZ SE LO DIRÁ A SU GABINETE



ASÍ LO DIRE

PRIMERO TENEMOS QUE INTERROGAR A LA POLLY TASKER Y A LAS OTRAS CHICAS A MEDIDA QUE LLEGUEN.



EDITORS PRESS SERVICE, INC. - NUEVA YORK

RADIO



ACCION

NO HAY EXITO SIN



900 Kc. 93.3 MG. - F. M.



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

GUIA DE AVISOS CLASIFICADOS

RUBRO 1

- Automóviles
- Camiones
- Tractores
- Maquinaria
- Compra-Venta

RUBRO 2

- Compra-Venta
- Casas
- Departamentos
- Fincas
- Lotes

RUBRO 3

- Alquileres
- Departamentos
- Casas Oficinas
- Locales

RUBRO 4

- Préstamos
- Hipotecas
- Negocios

RUBRO 5

- Empleos

RUBRO 6

- Escuelas
- Centros culturales
- Academias
- Personal docente

RUBRO 7

- Profesionales

RUBRO 8

- Servicios
- Talleres
- Oficios diversos
- Varios

Tarifa para CLASIFICADOS

- Aviso corriente: **₡ 3.50**
- pulgada columnar:
- Aviso destacado, **₡ 4.50**
- pulgada columnar:
- Aviso agrupado, **₡ 0.15**
- cada palabra:

RUBRO 1

REPUESTOS GENERAL PARTS LTD.

REPUESTOS PARA VEHICULOS EUROPEOS SERVICIO ESPECIALIZADO EN

REMACHADO Y VULCANIZADO DE FIBRAS PARA FRENOS

Visítenos en Paseo Estudiantes

Frente Taxis San Jorge Tel. 21-75-41.

PURDY MOTOR S.A.

Paseo Colón — Teléfono 21-22-33 — Apartado 2884

Depto. de Automóviles Usados

Lite Stout Pick Up 1966	14.000.00
Sumbean Imp. 1965	12.000.00
Rambler Classic 1965	22.000.00
Rebel Sedán 1967	32.000.00
Toyota Pick Up 4x4 1969	24.000.00
Toyota 4x4 1969	25.000.00
Rambler Classic Sedán 1966	27.000.00
Toyota Pick Up 4x4 1969	24.000.00
Toyota Pick Up 4x4 1969	24.000.00
Toyota Pick Up 4x4 1968	21.000.00
Corona Sedán 1968	26.000.00
Rambler Classic Sedán 1966	25.000.00
American S. W. 1966	28.000.00
American Sedán 1966	29.000.00
American S. W. 1967	31.000.00
Corona Sedán 1968	20.000.00
Classic Sedán 1961	12.500.00
Comet Coupe 1960	5.000.00
Rebel Sedán 1967	21.000.00
Rebel Sedán 1967	21.000.00

VISITENOS EN PURDY MOTOR S.A. CON SU NUEVO DEPARTAMENTO DE CARROS USADOS.



PEUGEOT

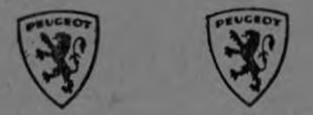
LA CALIDAD QUE NO SE DISCUTE.

- 204 Panelitas Nuevas
- 504 Sedán 1970
- 404 Sedán Diesel 1968
- 404 S. Wagon Diesel 1967
- 404 Station Gas 1967

DISAUTO

Tel. 25-08-05

San Pedro de Montes de Oca, frente al Más por Menos, entrada al Colegio Calasanz.



Progreso Industrial es Progreso Nacional

MOTIVO DE VIAJE VENDO urgente automóvil Ford Falcón 61 automático ₡ 6.500 contado. Muy buen estado. Teléfono 22-12 95.

VEHICULOS EN GENERAL

LAS MEJORES OFERTAS

EN ESTA SECCION

VEHICULOS ECONOMICOS

Agencia Cony S. A. - Paseo Colón

frente al Hospital San Juan de Dios
Teléfono 22-44 52

VEHICULOS USADOS PARA LA VENTA

Furgón Cony	69
Pick-Up Cony	69
Moto Vespa 180 c.c.	68
Pick-Up Cony	68
Panel Datsun	65
Prefect	59
Volkswagen	56

AUTO MARELI

donde su vehículo usado vale más a cambio de unidades nuevas.

OPEL ISUZU BEDFORD CHEVROLET

100 varas Norte
Estación Pacífico
Teléfono 22 59 36

VOLKSWAGEN



Venga hoy a CENTRO CARS y seleccione un vehículo usado. Nuestros carros están reacondicionados para darle años de buen rendimiento. Facilidades de pago ventajosas.

	AHORA
Volkswagen Sedán Azul, 1964	₡ 15.000
Mercedes Benz 220S Sedán Azul y Blanco, 1960, Aire caliente, Llantas blancas, Radio	₡ 16.500
Rambler Classic Sedán Rojo, 1966, Cuatro puertas Radio	₡ 22.000
Chevrolet Chevelle Sedán Blanco Marfil, 1965, Cuatro puertas, seis cilindros	₡ 22.500
Opel Kadett, Station Wagon Dorado y Negro, 1965, Llantas blancas	₡ 13.500
Volkswagen, Variant Station Wagon Azul y Blanco, 1963	₡ 15.500
Volkswagen Sedán Celeste, 1961	₡ 11.000

CENTRO CARS S.A.

Frente al Gimnasio Nacional de la Sabana. Abierto Lunes a Sábado de 8:00 a 20:00 horas Domingo 9:00 a 12:00 horas Teléfono: 21-88-05

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard.

Julietta Jones





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11



TELEFONO 22-89-74

IMPORTADORES

BIENES DE EQUIPO
ESPAÑOL

TORNOS

CEPILLOS

TALADROS

FRESADORAS

SIERRAS DE CINTA

SIERRAS

CIRCULARES

Ahora con financian-
ción propia

Toda clase de máqui-
nas para metal.

EXACA

Avenida 10 - Calle 22

VENDO CHEVROLET 55.
C 6.000. C 3.000, presentes.
C 200 mensuales. Teléfono:
21.16-84.

Señor Suárez.

El vehículo que
Ud. necesite
Alfonso Carranza M.
Agente Autorizado
Agencia Datsun
Tel. 21-88-83

FRANZ AMHREIN & CO. LTDA. (FACO)

AL PIE DE CUESTA DE NUÑEZ
TELEFONO 22-91-88

Distribuidores de MAGIRUS DEUTZ,
BMW y HONDA

ofrece debidamente revisados y con facilidades de pago los
siguientes vehículos.

AUTOMOVILES:

Chevelle Malibú 8 cilindros, automático	1966
Microbús Austin Diesel	1965
Rambler Classic 6 cilindros /c. corrientes	1961
Oldsmobile F-85 8 cilindros, automático	1961
Opel Olimpia 4 puertas	1961
Volkswagen Microbús	1960
Dodge 6 cilindros /c. corrientes	1959
Standard Sedán 4 puertas	1959
Plymouth 6 cilindros /c. corrientes	1957
Ford Fairlane	1957

VEHICULOS DE TRABAJO:

Morris Panel	1969
Renault 4-F	1966
Austin Panel	1963
Mercedes Benz Pick Up Diesel 2 Tons. doble llanta atrás	1961
Ford Taunus Panel Diesel	1961
Ford Taunus Panel Diesel con máquina Mercedes Benz	1961

DISCAR LTDA.



Ofrece a sus estimados clientes, con garantía escrita, las
siguientes unidades usadas:

OLDSMOBILE	65
PICK UP	65
SUNBEAM	65
VOLKSWAGEN STATION WAGON	64
DATSUN STATION WAGON	63
VOLKSWAGEN	63
D. K. W.	62
VOLKSWAGEN	61
OPEL STATION WAGON	61
OPEL	60
VOLKSWAGEN	55

HAY vehículos de otras marcas y años.

CON UNA PEQUEÑA PRIMA Y FACILES ABONOS
USTED TENDRA UN AUTOMOVIL EN SU AGENCIA
DISCAR LTDA.



SU CASA DE CONFIANZA

100 varas al Sur del Cine Hilton - Teléfono 21-78-85.

AUTOS MORGAN



AUTOS NUEVOS y USADOS

Vehículos de trabajo: JEEPS-
PICK-UPS - PANELS

Amplias facilidades de pago.

Calle del Pacífico Tel.: 21-70-29

BUSQUE LA OFERTA ESPECIAL DE HOY



al final de la Avenida Central

OFERTA DE INVENTARIO

DAMASCOS a C 4.90 yarda

Con el 50% de descuento y
HORARIO IGUAL.



As Solar





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 1

VENDO SIERRA CINTA 36" Acepilladora 24". Escoplo cadena. Canteadora 16". Trompo y sierra circular. Todo en \$ 40.000.00. Tractor D 6 9U N° 6337. Modelo 59-60 \$ 11.000.00 Cif Puntarenas. Lic.: Juan de Dios Freer. Apartado 3703. Teléfono 22-88-86.

SE VENDE PANEL 1/2 TON. marca Commer en buen estado. Ver en Lahmann Dry Cleaning Barrio Vargas Araya.

RUBRO 2

COMPRA-VENTA CASAS DEPARTAMENTOS FINCAS LOTES

RAPIVENTAS

Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION 150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso. Oficina N° 3. Teléfono 21-03-75.

OFRECE A LA VENTA LAS SIGUIENTES FINCAS:

Montenegro después de Cañas Finquita para exhibición de ganado y comercio, 100 manzanas de pasto con 1 1/2 de frente a interamericana. Vale \$ 150.000.00. Tels 21-03-75 25-25 22

Finca Línea Vieja Limón, ganadera y maderera 4100 manzanas, 20 Manzanas de potrero resto de maderas sin explotar y muy buenas aguas VALE A \$ 500.00 la manzana, se dan comodidades. Tels. 21-03-75 25-25 22

Finca Limonal Cañas 477 manzanas todas de pasto 2 casas peones, bien cercada, buenas aguas puede venderse con 300 cabezas de ganado. Vale Casco \$ 190.000.00. Tels 21-03-75 25-25 22

Guanacaste finca 800 manzanas con dos lindas playas, empastadas de jaragua. Vale \$ 640.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Finca Guanacaste 250 manzanas con una preciosa playa y bien cultivada de pasto, corrales y casa. Vale \$ 210.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Finca en Liverpool Limón apta para ganado 2030 hectáreas con 250 hectáreas de cacao 50 de potrero. Buena casa. Carretera, tranvía, buenas maderas. Vale \$ 1.000.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Guanacaste 2272 manzanas todas de jaragua, plana, buena casa, corrales, apartos buenos. Vale \$ 1.400.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Poás Alajuela 62 manzanas 20 de caña, 8 de café, resto terreno para agrandar el cultivo y potrero, buena agua para irrigación. Vale \$ 350.000.00. Muy buena tierra. Tels. 21-03-75 25-25 22

CAFETALERAS

Tres Ríos finca de 29 manzanas toda de café promedio 22 fanegas por manzana. Vale \$ 638.000.00 Urb. Alajuela. Tels. 21-03-75 25-25 22

Finca a 10 kms. de Cañas toda pasto, buenos corrales, casa, buenas cercas, mide 564 manzanas. Vale casco \$ 475.000.00 se puede vender con 200 novillos ya casi listos para exportación y se da cuota para entregar 100 novillos en diciembre, se dan comodidades. Tels. 21-03-75 25-25 22

Entre Juan Viñas y Turrialba 67 manzanas 62 manzanas de caña, resto café. Promedio 100 toneladas y 25 fanegas. Vale \$ 435.500.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Guanacaste 2675 manzanas con buena playa, 500 cabezas de ganado, maquinaria por un valor de \$ 380.000.00. 700 manzanas mecanizadas, buenas casas, piscina y tres manzanas de precioso parque. Vale puerta cerrada \$ 2.400.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

San Isidro de Alajuela 130 manzanas con 15 manzanas de espárrago y su contrato de entrega. Resto café y potreros para ampliar cultivos diversos. Vale \$ 845.000.00. Comodidades. Tels 21-03-75 25-25 22

Quintas en San Antonio de Belén, San Isidro de Alajuela. Mata Limón. La Garita, Desamparados. Gran cantidad de fincas en diversos lugares aptas para convertir en quintas. Una manzana en Villa Colón con hermosa casa amueblada y casa para peón. Lidas. Además le ofrezco casas en San José y Provincias de todos precios igual que lotes industriales y residenciales. Tels 21-03-75 25-25 22

Carretera a Heredia lote lindo para industria a \$ 6.00 y lotes para urbanizar muy cómodos. Hasta de 40 manzanas y desde el módico precio de \$ 5.00 la vara en los alrededores de San José. Tels 21-03-75 25-25 22

RAPIVENTAS

Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION 150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso. Oficina N° 3. Teléfono 21-03-75.

VENDO LOTE EN ESCAZU A 150 varas Sur de La Hulera. A 40 colonas vara. 1/3 contado, resto facilidades. 1.700 varas cuadradas. Teléfono 21-23-32.

GANGAS, VENDO, CAMBIO propiedades facilidades pago, teléfono 22-96-58 Isauro Sandi.

VENDO QUINTA, La Garita, manzana y media, casa nueva, árboles frutales, hueco para piscina. Tel. 28-61-82. Santa Ana-San José.

VENDEMOS UNA DE LAS mejores residencias. Barrio Escalante. \$ 500.000.00 con \$ 300.000.00 hipoteca 6% anual. Informes: Tels.: 21-70.44 — 21-72-44. PANATRA, S. A.

COLEGIOS NORTE

Se vende lote esquinero situado frente a la carretera, tiene hipoteca. Para más informes llamar al Tel. 21-12-96 en horas de oficina.

VENDO BUENA CASA CENTRO Tibás, propia para oficina representaciones. Teléfono: 21-09-08.

CENTRO SAN JOSE VENDO magnífica propiedad 250 varas Oeste Casa Amarilla, sobre avenida 7ª. Mide 650 vs. 2. Teléfono: 28-02-26, de 3 p.m. a 6 p.m. solamente.

LOTES

Escoja el suyo para su casa y haga la inversión más segura.

TIBAS

frente a la terminal de buses. Más de la mitad vendidos ya.

MORAVIA

dos cuadras al norte del parque.

CURRIDABAT

dos cuadras al sur de la Iglesia, en el cantón residencial de moda.

Primas desde \$ 1.000 y cuotas mensuales muy bajas.

Si no tiene financiamiento para construir su casa, también se lo suministramos.

OFICINA

Lic. Teodoro Martén
Teléfono 25-28-82.

DEDUCCIONES AL IMPONIBLE DE RENTA

Sabe usted cuál inversión sirve para deducir el imponible de su renta, sin limitación de suma?

La construcción de viviendas hasta de \$ 50.000.00 cada una mediante el sistema de abono y préstamo del INVU con cuotas mensuales de ahorro deducibles de su imponible de renta desde \$ 130.00 a \$ 860.00 al mes, por cada una.

Consúltenos sobre todos los beneficios del sistema.

Oficina

LIC. TEODORO MARTEN

Agente Autorizado
Teléfono 25-28-82.

VENDO PROPIEDAD CON 100 varas de frente y 40 de fondo, y casa, San Antonio de Belén, 300 varas oeste de la Iglesia.

Entenderse con Carlos Ramírez, Barrio Luján, Negocio Quinto Bar calle 15, Avenida 12.

SE VENDE LOTE DE NOVECIENTAS setenta y cuatro varas cuadradas, Santa Rosa de Santo Domingo de Heredia. \$ 17.400 cash o a pagos. Teléfono 28-09-19.

NOS HACEMOS CARGO DE comprar y vender propiedades Antillón y Freer (Estudiantes de Ingeniería). Teléfono 22-93-45 — Apartado 3703.

VENDO magnífico negocio proximidad estadio Saprissa propietario teléfono 22-99-15.

LOTE 2156 VARAS IDEAL para edificio, para industrias fábricas, ubicado suburbios San José. Teléfono 22-43-93.

RUBRO 3

ALQUILERES DEPARTAMENTOS CASAS OFICINAS LOCALES

PARA ALOUILAR

Apartamento Barrio Francisco Peralta. Hall. Comedor. Dos dormitorios. Baño. Cocina. Cuarto con servicio sanitario. Pilas lavar y patio ropa.

Teléfonos: 25-54-83 y 25-14-89.

Alquilo casa \$ 375.00. Recién arreglada, como nueva. Garantía pago. También vendo lote 2.000 varas cuadradas. A 1.800 varas corazón San José. Llamar 7 a 10 mañana. Tel 22-43-93.

ALQUILO: Apartamento nuevo, pareja sola, hall, comedor, dormitorio, vestidor, baño, cocina, cuarto de pilas y patio \$ 450.00. Teléfono: 28-00-41.

SE ALQUILA CUARTO independiente a persona responsable. 250 varas al Norte de la Embajada Británica. Casa 332.

NECESITO CASA CERCA del Mercado Borbón o del Paso La Vaca de cuatro aposentos. Teléfono 22-54-69, o 21-63-54.

Alquilo apartamento. Precio \$ 175.00. Dolorosa 100 Sur y 75 Oeste. Casa N° 56.

SE ALQUILAN OFICINAS céntricas, 300 varas al Norte y 50 al Oeste Embajada Americana. N° 49. Verlas todos los días de 3 a 5 p.m.

Hay de dos, tres, cuatro y cinco departamentos.

Precios: \$ 500.00, \$ 700.00, \$ 800.00, \$ 900.00 y \$ 1.200.00.

SE ALQUILAN APARTAMENTOS en casa familiar y se cuidan niños. San Francisco de Guadalupe 50 vs. Este de la Agencia de Policía, casa rosado y blanco.

RUBRO 4

PRESTAMOS HIPOTECAS NEGOCIOS

SE COMPRAN DOS VIAJES a México. Llamar al teléfono 21-17-83. Entenderse con Dai-

sy. Horario de 8:30 a 11:30 y de 1:30 a 6.

EL DINERO QUE USTED NECESITE

para cualquier eventualidad Préstamos Inmediatos encontrará.

50 yrs. Norte de la Biblioteca Nacional.

PRESTAMOS INMEDIATOS S. A. TELEFONO. 22-88-38

FINANCIERA CORTIJO SAN JORGE S. A.

con Agencias en Cartago, Heredia y Alajuela.

Préstamos de \$ 500 a \$ 5.000 con garantía fiduciaria, sumas mayores con prendaria o nipo-tecaria. TELEFONOS:

San José 21 06 52 y 22 74 58; Alajuela 41 11 08;

Cartago 51 00 75;

Heredia 47 04 59.

HIPOTECAS a largo plazo en abonos mensuales o fijo, cualquier cantidad, rápido trámite, intereses corrientes.

FABIO CARVAJAL Y CIA.

150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina N° 3. TELEFONO 21-03-75

NECESITO socio con \$ 25.000. Negocio bien montado. Utilidad líquida de \$ 8.000 mensuales a repartir. Informes telefonos 22-48-47, 22-56-98.

DINERO EN:

FICASA

Avenida Tercera

Frente Embajada Americana DINERO RAPIDO Y FACIL CON GARANTIA FIDUCIARIA, PRENDARIA E HIPOTECARIA.

TELEFONO: 22 70 30.

Handwritten note:
"Económico"
750 Kc. de 7:30 a 8:30 am

Handwritten signature:
Radio Atenas
tel: 22-59-70



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

SISTEMA DE MICROFILMACION
Kodak
CENTROKOPIAS IFSA
 Teléfono 22-05-78 - Apartado 2034
 Edificio Ferencz, 25 vs. al Sur del Bar Azul

OPTICA VISION

Examen de la vista
LENTE DE CONTACTO



Despacho de recetas para anteojos. 125 varas al Norte del Banco Central.
 Teléfono 22-56-72

Para fabricar bloques, celosías, ductos, entrepisos, elementos estructurales (de concreto) se venden máquinas nuevas, incluyendo instalación, asesoría técnica y folletos ilustrativos de los productos.
 Tel. 25-13-90. Apdo. 6222.

ALARMAS ADEMCO

Manufacturadas por Alarm Device Manufacturing Co.

Primeros y únicos. Especializados en alarmas desde hace 15 años.



PROTECNICA, R. L.
 Tel. 22 18 07 - Ap. 10234



"Peluquería y baño para Pudles"
Dr. D. LUTZ

Tels. 22-82-07 y 21-15-21
 100 varas al Este de Cía. Fuerza y Luz.

MUEBLERIA PADILLA Costado suroeste del mercado en Heredia teléfono 47 01-31 se pone a sus órdenes con todo lo relacionado con catres, colchones, muebles, etc.

"SERMAN"

Taller de refrigeración. Reparación general de refrigeradoras, lavadoras, cocinas y trabajos eléctricos en general. Servicio a domicilio.
 Tel. 21-39-38. 100 varas Oeste SNAA.

FUTBOLINES

para Turnos, Ferias, Negocios. se alquilan o se venden.

Diversiones Deportivas Cortés

Teléfono 21-43-78.
 250 Este Cine Ideal.

TALLER EL COMERCIO Hojalatería, Fontanería, Carpintería, Electricidad, Techos, Verjas, Portones, Pintura, Albañilería. 75 Norte Cine Líbano. Tels: 21 29 74 - 21 82 51

Fumigadora "Cruz Verde". Exterminio insectos y roedores. Miembros "Pest Control" de Estados Unidos. Tels. 21 66 66 21 77 77.

VENDO CAJA FUERTE "Agnesafe" ancho 38" alto 70" profundidad 31½". Informes con CARLOS BARQUERO 50 vrs. Sur Cine Roxi.
 Tel. 22-37-19.

APRENDA GUITARRA. Sistema moderno, exclusivo, práctico. 200 oeste Anglofores. N° 602.

VENTA DE CACHIVACHES en la Iglesia del Buen Pastor Av. 4 entre calles 3 y 5. Noviembre 17, 9 A.M.

NO PIDA DINERO SIN VER dónde, cómo y quién se lo facilita. Nosotros le ayudaremos. **OFICINA RICARDO ROJAS DIAZ.** Teléfono 22-55-55.

RUBRO 5

EMPLEOS

SE NECESITA EMPLEADA responsable con buenas recomendaciones llamar al teléfono 22 07-37.

NECESITAMOS:

- Alistadores de zapatería con experiencia
- Camiseras con experiencia
- Costureras Industriales con experiencia
- Bodeguero con experiencia en manejo de bodega de herramientas de ebanistería
- Afilador, con experiencia
- Guillotínista, con experiencia
- Bordadoras con experiencia
- Pintor a Spray con experiencia
- Laminador con experiencia
- Tapiceros con experiencia.

PRESENTARSE EN EL MINISTERIO DE TRABAJO.

Dos señoritas NECESITAN trabajo para cocina o adentro. Magníficas recomendaciones. Sueldo ₡ 300. 25 Norte Cantina El Triunfo. Pitahaya 332.

RUBRO 6

ESCUELAS
 CENTROS CULTURALES
 ACADEMIAS
 PERSONAL DOCENTE

UNIVERSITARIO

Tome apuntes fácilmente en sólo 2 meses usando las letras del abecedario con Taquigrafía Speedwriting. Teléfono .. 22-77-23.

LECCIONES DE MATEMÁTICA y Química para alumnos de enseñanza media. Teléfono 22-19-02.

LECCIONES PIANO, TEORIA, solfeo, mucha experiencia. Teléfonos: 22-64-13 y 25-48-92

Extracción de ceniza en los cielos rasos con equipos aspiradoras. Teléfono 21 66 77

RUBRO 7

PROFESIONALES

DR. MIGUEL

Médico y Cirujano

Universidad de Santiago de Compostela, España. - Consulta situada en los bajos de Disclandia. - Atiende de 8 a 10 m. y de 2 a 6 p.m. Teléfonos Habitación 25 29 31. Oficina 21 94 50. - Atiende llamadas de noche y día, inclusive feriados y domingos.

RUBRO 8

SERVICIOS TALLERES OFICIOS DIVERSOS VARIOS

TELEVISORES: reparación de todas las marcas, servicio rápido a domicilio y presupuesto. Honradez y trabajo garantizado. **LABORATORIO DE TELEVISION ELECTRON.**

Tel. 22-77-17 200 vs. Norte 50 Este Hotel Europa.

ATENCION!

Tiene termitas en su casa? Le exterminamos cualquier clase de insectos, de manera efectiva y fulminante. llámándonos al teléfono 21 94-17. Usamos productos Velsicol, Inter-American Corp. y de la Casa Bayer.

Limpieza tanques sépticos. Compañía Fumigadora "Cruz Verde". Teléfonos 21 66 66 - 21 77 77.

TRANSPORTES

Sres. Agricultores e Industriales: para sus traslados de tractores y toda clase de maquinaria pida los servicios de la Empresa de Transportes Zeledón Hermanos Ltda." La única empresa especializada en el ramo. Ap.: 1793. Tels 21-12-84 y 21-73-38.

REPARACIONES BARMON

Para su trabajo en ebanistería y fontanería. Construcción en general. Teléfono 21-13 62.

Dr. Kildare



Gusta disco de conjunto Los Hicsos

Un verdadero éxito en el campo discográfico en la onda tropical, ha resultado ser el reciente disco sencillo de LA BANDA POP LOS HICSOS, el cual lleva dos cumbias al esti-

lo de la costa Atlántica de Colombia, forma interpretativa lograda por primera vez en nuestro país por un conjunto local.

VICTOR es el vocalista de

las canciones de corte humorístico en las cuales destaca grandemente sus cualidades interpretativas, siendo ambas muy importantes y totalmente diferentes en este disco. "LA TOS" es el lado "A" del 45 y habla lógicamente sobre esa molesta espiración brusca y al reverso "EL REGAÑADO" canción que narra la odisea de un hombre casado que se alza de farra con las consecuencias ló-



Jorge Duarte contratado este mes en Los Angeles con orquesta Rafa Pérez

Logramos enterarnos que el cantante costarricense JORGE DUARTE ha sido contratado para actuar en Los Angeles, California, el próximo 21 de noviembre.

Los informes revelan que en el Club Centro América se presentará un baile extraordinario con la Orquesta de RAFA PEREZ, siendo el cantante JORGE DUARTE, a quien se le contrató directamente a nuestro país.

En ese baile habrán una serie de costarricenses, entre

ellos la Señorita Costa Rica.

El Maestro de Ceremonias es otro costarricense muy popular en nuestro país, y se trata del amigo de la radio Juan Rafael Meoño, conocido como "K-H".

Deseamos un feliz viaje a Los Angeles a JORGE DUARTE, así como una brillante presentación, a lo cual nos tiene acostumbrados.

Tiny Tim con otra imagen

FILADELFIA, (AP). — Tiny Tim, conocido por su largo cabello, cambió la imagen al ponerse una peluca con cabello más corto. No se sabe si Tiny continuará con cabello corto. (AP, wirephoto).



Presenta hoy
Viernes 13 Noviembre 1970

- 2.13 Presentación
- 2.15 Ministerio de Educación
- 2.45 Comedy Capers
- 3.00 Simplemente María
- 4.00 Dick Van Dike
- 4.30 Lanceros de Bengala
- 5.00 Chungalandia
- 6.00 Poly
- 6.30 Aquí esta Tres Patines
- 7.00 Simplemente María
- 7.55 Noticiero Chevron
- 8.00 Valle de Pasiones
- 9.00 Super Agente 36
- 9.30 Forum 70
- 10.00 Punto Final
- 10.05 Don Fortuna
- 11.05 Despedida

PRIMERA EN COBERTURA NACIONAL



Presenta mañana
14 de Noviembre de 1970

- 2.28 Presentación
- 2.30 Arte y deporte
- 3.00 Aventureros del Mississippi
- 4.00 Ritmo y juventud
- 5.00 Guardianes del espacio
- 6.00 Batmán
- 7.00 Viaje al fondo del mar
- 8.00 Secuestro en el cielo
- 9.00 Hong Kong
- 10.00 Reflejos del mundo
- 10.15 Despedida

PRIMERA EN COBERTURA NACIONAL



VIERNES 13

- 11.15 Juventud 7
- 11.45 Teledeportes con Luis Cartín
- 12.00 Tanda del mediodía "La alfombra mágica" con Lucille Ball y John Agar
- 1.30 Mr. Ed
- 2.00 Los Munsters
- 2.30 Mar Insólito
- 3.00 Menú y etiqueta con Vicky y Pochola
- 3.30 Fábulas
- 4.00 Espacio de escuelas y colegios
- 5.00 Aquaman
- 5.30 Los magníficos justicieros
- 6.00 Telenoticias
- 6.30 La monja voladora
- 7.00 Pelea estelar "Rocky Marciano vs. John Daly"
- 7.30 Bienvenido a mi mundo
- 8.00 La justicia de Robin Hood
- 9.30 Reto al mal
- 10.00 El Show de Alberto
- 10.30 Telenoticias

SABADO 14

- 2.30 Ministerio de Educación
- 3.00 Mundo joven
- 4.30 Sorteo de las carteleras
- 5.30 Desfile de modas. Producción Vicky y Pochola
- 6.00 El túnel del tiempo
- 7.00 La hora de gala del INS Jacques Cousteau
- 8.00 Libro II de Los Poderosos
- 9.00 Amor americano
- 10.00 Las estrellas se reúnen

Llegamos de primero... y seguimos de primeros



CANAL 6

Viernes 13 de Noviembre
Programación para hoy

- 11.30 Música
- 11.45 Fábulas
- 12.00 Noticiero HOY
- 12.45 La novela de la tarde "Las Víctimas"
- 1.15 La novela de la 1:15 "Una plegaria en el camino"
- 1.45 Revista Femenina
- 2.45 Cine en su casa "S.O.S. Scotland Yard" con David Farrar, Julia Arnall, David Knight
- 4.30 Fábulas
- 5.00 As del Espacio
- 5.30 El hombre de acero
- 6.00 La Pandilla
- 6.30 Los Tres Chiflados
- 7.00 Tele Tanda de Siete "Angelitos Negros"
- 7.30 Variedades musicales
- 8.00 La novela familiar "Del altar a la tumba"
- 9.00 Gran Teatro "Alta fidelidad"
- 10.30 Noticiero HOY
- 11.00 Despedida

NO LO PIERDA DE VISTA

Programación para mañana
Sábado 14 de Noviembre

- 1.15 Música
- 1.30 Fábulas
- 2.00 Ministerio de Educación Pública
- 2.30 Parrilla Deportiva
- 3.30 Cine Acción "La estrella monstruo radioactiva" con Robert Clarke, Kenne Duncan, Marilyn Harvey
- 5.30 Beat Club
- 6.00 Penélope
- 6.30 Saturnino
- 7.00 Servicio Secreto
- 7.30 Jim de la Selva "La Jungla de Jim" con Johnny Weismuller, Virginia Grey
- 9.00 Carrousel Musical con la participación de José José, Los Randal, Mona Bell
- 10.00 Cine Argentino "El Capitán Pérez" con Olivia Bozán
- 11.30 Despedida

NO LO PIERDA DE VISTA



Programación para hoy
Viernes 13 de Noviembre

- 4.15 Patrón de ajuste
- 4.30 Fábulas
- 5.00 Tele cine "Un yankee de acero" con James Whitmore, Victor Jory
- 6.30 Mis hombres y yo
- 7.00 Mike Hammer
- 7.30 Will Sonnett
- 8.00 Perry Mason
- 9.00 Tele Novela "NATACHA"
- 10.00 Marshall Dillon
- 10.30 Despedida

CON PROYECCION NACIONAL

Programación para mañana
Sábado 14 de Noviembre

- 4.15 Patrón de ajuste
- 4.30 Fábulas
- 5.00 Teledibujando con Kokín
- 6.00 Dodo
- 6.30 Flipper
- 7.00 Cheyenne
- 8.00 El Show de Caroll Burnett
- 9.00 Hechizada
- 9.30 A Roma con amor
- 10.00 Tele Cine "China Clipper" con Pat O'Brien, Humphrey Bogart, Beverly Roberts
- 11.30 Despedida

CON PROYECCION NACIONAL

Progreso Industrial

es

Progreso Nacional



Viernes 13 Noviembre 1970

- 4.30 El mundo ante sus ojos color
- 5.00 Fábulas
- 5.30 Supermán color
- 6.00 Noticiero telemundiales color
- 6.30 Por qué Dios me hizo quererte?
- 7.00 El Circo
- 8.00 Julia color
- 8.30 Hollywood y estrellas de Miami color
- 9.00 Ballinger de Chicago
- 9.30 Teletanda del Once Largo metraje "Amarga condena" con E. Parker, A. Moorehead

BUENAS NOCHES

Si Ud. no ve bien CANAL 11, escribanos al apartado 5542 o llámenos al teléfono 29-01-12, el servicio es GRATUITO.

Sábado 14 Noviembre 1970

- 4.30 El mundo ante sus ojos color
- 5.00 Fábulas
- 5.30 Supermán color
- 6.00 Noticiero Telemundiales vivo
- 6.30 Risas
- 6.45 Víctor Manuel Ramírez presenta
- 7.00 Botas y espuelas
- 7.30 International Show Time
- 8.30 Expectación
- 9.00 El Virginiano

BUENAS NOCHES

Si Ud. no ve bien CANAL 11, escribanos al apartado 5542 o llámenos al teléfono 29-01-12 el servicio es GRATUITO.

Próximo té en el Club Unión

El próximo 17 de noviembre a las 3.30 de la tarde tendrá lugar en el Club Unión el Té para celebrar la nominación de la señora Clotilde Ortiz de Cordero Carvajal como la Mujer del Año 1970-71, Serán agasajadas la Mujer del Año 1969-70, la señora Margarita Solera de Cabezas, Teresita Musmanni de Alier, y a Marta Ovares de Guzmán Mata.

Se entregarán pergaminos "Honor al Mérito" a Pío Luis Acuña, al Embajador de Argentina, Sr. Francisco R. Bello y al Jefe del Departamento de Cultura de la Embajada de Argentina don Mario Luis Palacios.

Puede adquirirlos con las siguientes personas:

- | | |
|--|----------|
| Sra. Teresa de Alier | 22-27-91 |
| Sra. María Cristina de Guardia | 21-62-73 |
| Sra. María Cristina H. de Lamm | 21-47-20 |
| | |
| Sra. Chayito de Jiménez | 21-09-40 |
| Sra. Violeta Madrigal | 21-88-18 |
| Sra. Norma Delcore | 21-07-91 |
| Sra. Margarita S. de Cabezas | 47-01-07 |
| Sra. Dafné de Quesada | 22-69-59 |
| Sra. María Luisa de Moreno | 21-81-29 |
| Sra. Marta de Blochet | 21-02-40 |
| Sra. Gladys M. de Lacayo | 21-57-13 |
| Sra. Berta González de Gerli Presidenta del Capítulo | |

Valor del Tiquete ₡ 15.—

69 DIA DE TAQUILLAZO — CINE PALACIO

METROPOLITAN

Hoy 3 y 7 p.m. ₡ 4.00
EL PRECIO DE UNA VIDA

9:15 p.m. ₡ 6.00
(Sólo mayores 21 años)

CANDY

Nuevo Hilton
EL CINE DE CATEGORIA

¡ HOY !

3 p.m.	₡ 2.00
7 y 9	₡ 3.00

BESA - BESA
MATA - MATA

CENTRAL
A las 3 p.m. ₡ 4.00
A las 7 y 9 p.m. ₡ 5.00

LUX
A las 6:30 y 8:30 ₡ 4.00
(Prohibida men. 18 años)

A ESTE GRAN FOTOGRAFO, LO AFECTA UNA ENFERMEDAD INCURABLE DENOMINADA ¡CLICK!



EN COLOR

NAC CINEMATOGRAFICA, S. A. presenta a

MAURICIO GARCES
CHRISTA LINDER - BARBARA ANGELY
HEIDI BLUE - LUIS MANUEL PELAYO

"Click FOTOGRAFO de MODELOS"

ACTUACION ESPECIAL DE
AMAZEE CHAGOT - JUDITH BLACK - CAROLINA COSTAZAR
GLORIA ECKBERG - ALBA CASTILLO - CRISTINA WIENER
DIR. HENE CAROZZA JR.

GUADALUPE
A las 8 ₡ 2.50
A colores.
(Sólo mayores 21 años)
Julio Alemán, Joaquín Cordero, en:
TRAMPAS DE AMOR

UNIVERSIDAD DE COSTA RICA
Facultad de Bellas Artes
Departamento de Artes Dramáticas

presenta

TERROR Y MISERIAS DEL TERCER REICH

De Bertolt Brecht
A cargo de alumnos de Taller II

Prof.: Carlos Catania

HOY 8 p.m. HOY

TEATRO DE CAMARA DE BELLAS ARTES
Ciudad Universitaria
"Rodrigo Facio".

APROVECHE AHORA

en su Tienda y Zapatería ESTER

PASAJE JIMENEZ

NUESTRO INMENSO Y VARIADO SURTIDO EN ZAPATOS Y ROPA PARA SUS NIÑOS Y EVITESE LAS CARRERAS DE

ULTIMA HORA

HAGA SU APARTADO CON UN PEQUEÑO ANTICIPO.
NUESTRO LEMA: CALIDAD A PRECIOS BAJOS.

PRONTO! Bruce Davison, Kim Dardy

"LAS FRESAS DE LA AMARGURA"

PALACE	IDEAL
3 ₡ 3.00	3 - 8 ₡ 2.50
7 - 9 ₡ 4.00	

(Sólo mayores de 21 años)
Richard Widmark, Patrick McGeehan,

GUERRA ENTRE CONTRABANDISTAS

EN COLORES

VARIEDADES

3 - 7 - 9 ₡ 5.00
COMIENZA SU SEGUNDA SEMANA A TEATRO LLENO!

El más atrevido de los argumentos, para el RAPHAEL más sorprendente, en la más arrolladora de sus películas! Música, romance y nuevas canciones en la voz que cautiva a millones!!

Le llamaban "El Angel"...



pero no en el convento... ¡sino la policia!

ASPA PRODUCCIONES CINEMATOGRAFICAS, S.A. presenta

RAPHAEL EL ANGEL

APANVISION* TECHNICOLOR*

Distribuida por COLUMBIA PICTURES

EN COLORES

CALIFORNIA

3 - 8 ₡ 5.00
Más emocionante y espectacular que "El Niño y el Poro Blanco" DIRKIE HAYES.

"PERDIDO EN EL DESIERTO"

EN COLORES

MODERNO	RIO
3 ₡ 2.00	8 ₡ 2.00
7 - 9 ₡ 2.50 (Inconv. menores 15 años)	Rod Taylor,
Jay Madison, L.S.D. LA DROGA DEL DIABLO En colores	Yvette Mimieux, Jim Brown, LOS MERCENARIOS En colores

JARDIN ORIENTAL

LUJO-CONFORT-DISTINCION

CARRETERA A PASO ANCHO

Pedimos su valiosa cooperación en esta campaña de limpieza de nuestra ciudad.

REX

3 - 6:45 - 9 ₡ 5.00

Continúa su exitosa exhibición la sensacional película inglesa sobre el inolvidable clásico de la literatura de Charles Dickens.

Todo el dramatismo y el romanticismo de esta gran obra, trasladado en forma magistral a la pantalla de plata en bellos colores y con un inmejorable reparto de luminarias



20th CENTURY-FOX PRESENTA
la obra de CHARLES DICKENS

David Copperfield

Con COLOR POR TECHNICOLOR
RICHARD ATTENBOROUGH - CYRIL CUSACK - EDITH EVANS
PAMELA FRANKLIN - SUSAN HAMPSHIRE - WENDY HILLER
RON MOODY - LAURENCE OLIVIER - ROBIN PHILLIPS
MICHAEL REDGRAVE - RALPH RICHARDSON - EMLYN WILLIAMS

Con NICHOLAS PENNELL
Producido por FREDERICK BRÖGGER • Dirigido por DELBERT MANN
Escrita por JACK PULMAN y FREDERICK BRÖGGER
Música compuesta por MALCOLM ARNOLD

CAPITOLIO
6:45 - 9 ₡ 2.50
(Sólo mayores de 21 años)

CS y Color

"FELLINI SATIRICON"

ADELA
7 y 9 ₡ 2.00

CS y Color
Frank Sipatra,
Trevor Howard,
EL EXPRESO DE VON RYAN

ZAIDA
8 ₡ 2.00

SANTO Y EL TESORO DE DRACULA

EL "NADA LO DETIENE"



Así le dicen!
PORQUE NO HAY OBSTACULOS NI CONTRATIEMPOS
PARA EL MEJOR VEHICULO DE DOBLE TRACCION
DEL MUNDO...



en diesel o gasolina

EL VEHICULO DE DOBLE TRACCION PARA TODA ACCION !

Visite a su distribuidor experimentado:

ALMACEN
Electha.s.a.
SAN JOSE COSTA RICA TEL. 21-43-92

